

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印書
號六十四百九十七萬二第
號二四三第路軒軒港香，址地
七至一八一五七七，碼通話電
毫五幣港售零 半張三紙出日今
印承司公限有務印利有港香

趙紫陽設宴歡迎卡特訪華

盼中美關係繼續良好發展

讚揚卡特任內實現中美關係正常化的重大成就
並讚賞里根總統重視中美關係戰略意義的表示

【新華社北京八月二十五日電】趙紫陽總理今晚在歡迎美國前總統卡特和夫人一行時，讚揚卡特任內實現中美關係正常化的重大成就，並讚賞里根總統重視中美關係戰略意義的表示。

卡特談中美關係戰略意義
須從全球三問題角度了解

時代動亂多變，美政日合作乃阻止擴張先決條件
趙紫陽在接見時說，卡特先生是我國人民所熟悉的美國政治家。兩年多以前，中美兩國實現了關係正常化。這是兩國關係中一個歷史性的事件，也是中美兩國政府和人民共同努力的結果。也是卡特先生擔任總統職務期間的一項重大成就。



技科及油石業農 好景前作合美中

特卡見會午上昨陽紫趙

卡特說，同中國關係正常化，是我國和美國人民所作出的最重要工作之一。他對過去兩年半中美關係的發展表示滿意。他認為，中美關係的發展是不可逆轉的。美國人民對中國人民的好感，是美國人民對中國關係正常化後所帶來的正常化關係的反應。卡特說，中美關係正常化後，兩國關係的發展是好的。但中美兩國在經濟、科技、能源、農業等領域的合作，仍有待進一步發展。卡特說，他將繼續努力，促進中美兩國在這些領域的合作。

有成行貨箱運輸公司 廣州市食品進出口公司

聯合貨箱運輸

陸路全貨櫃拖運服務「香港」至廣東省等地，歡迎來料加工、投資設廠、補償貿易托運，即日到期。

(廣州至香港貨物部份運費可由國內收取人民幣)

歡迎垂詢委託

香港地址：九龍佐敦道街56-68號

偉成大廈二樓A座

電話：3-301183 3-301385-6 3-309003

廣州市聯絡處：廣州市食品進出口公司

地址：人民南路163號

電話：83530 82590

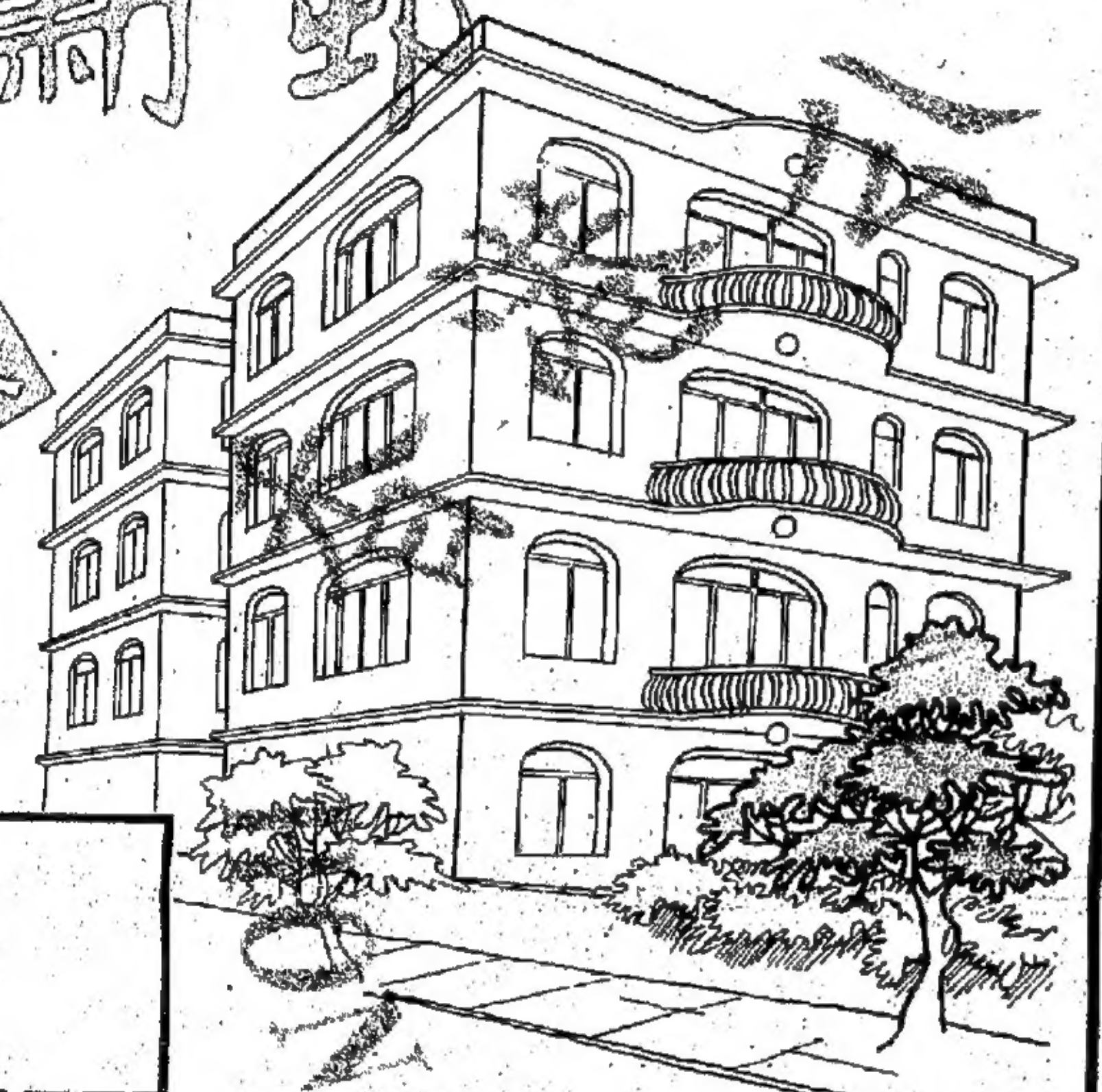
文錦源聯絡處：2450

拱北珠海特區

海濱新邨 PAN SEA VILLAS

廣東省珠海經濟特區發展公司與香港大天企業有限公司合作興建
建築期間，歡迎客戶參觀，電話預約，專車拱北接送。

首期今年內入伙
每尺售價\$280元



- (1) 位於拱北關前附近的珠海特區，交通方便，可於今年尾通車。
- (2) 居住於此可在香港或澳門上落，海濱新邨位於夜十二時，即有專車免費往來拱北關前及澳門，僅需五分鐘。
- (3) 建築設計由香港名師及北京一流工程專家設計。
- (4) 建築材料上乘：全部採用外牆磁磚及防水噴漆，地台所用美觀花磚，則選用高檔彩色磁磚；水、電(暗線)齊備，入伙可免裝修費。
- (5) 海濱新邨處於三面環海的半島，背倚青山，綠樹林蔭，有如水上明珠，南中國海風光入眼，與澳門近在咫尺。鄰更有優美海灘，設施齊備及海浴場，鄰有「海濱公園」。
- (6) 鄰內有社區活動中心、學校、超級市場、郵政局、醫務所、銀行、托兒所及一切現代化生活設施。
- (7) 可專車一切免稅物品入口，與澳門、香港生活無異；但可享世外桃源之寧靜、高雅生活情趣。
- (8) 可自居、出租、自由轉讓。
- (9) 特惠付款辦法：一次付款八五折，建築期免息，亦可分期付款，首期特少，分期交。

售樓處：大天企業有限公司
分行：
九龍天光道42-44號地下(馬頭角匯口) 電話：3-301500 3-302612
九龍太順道150號地下(4號匯口) 電話：3-774883 3-773259
電話：3-712929 3-7158325
3-724144 3-7129166
中區高第街1035號 電話：5-253492

喉炎片



清熱解毒
消炎鎮痛
對咽喉腫痛、扁桃腺炎、支氣管炎及痰喘咳嗽等喉科諸症，療效顯著，服用方便。
中國土產商進出口公司
大連分公司監製
經銷處：廣東華泰藥房有限公司
電話：5-754044 8910628

華閣有限公司 委託經營(建築材料)

鋼材 * 水泥 * 木材

香港買單、國內提貨

香港洽辦處：
盈茂投資有限公司
地址：香港德輔道中254-256號金融商業大廈901-1001室
電話：5-447192 5-432670

恒源貿易公司
地址：香港永樂街114號興泰商業大廈十一樓1001室
電話：5-420784 5-420290

利達貿易公司
地址：香港德輔道中267-275號聯記大廈1604室
電話：5-445313 5-433079

閩海貿易投資公司
地址：九龍佐敦道51號利達大廈902室
電話：3-883179 3-883348

興利中心開幕誌慶

美心集團 敬賀
美心餐廳 (興利中心一樓)
潮江春潮州菜 (興利中心二及三樓)

三越企業有限公司 開幕誌慶

美心集團 敬賀
美心餐廳 (興利中心一樓)
潮江春潮州菜 (興利中心二及三樓)

全國最大造船基地出現聯營企業

上海船舶公司後日開業

承接國外訂造船隻業務

董事長馮直總經理程望科技人員七十名

【本報上海二十三日專電】我國最大造船基地上海船舶工業公司，定於八月二十五日正式開業。該公司是由上海船舶工業公司、上海造船廠、上海機器廠、上海電機廠、上海造船材料廠、上海造船工程設計院、上海造船研究所、上海造船檢驗所、上海造船培訓中心等九家單位聯合組建。該公司承接國內外造船業務，承接國外訂造船隻業務。董事長馮直，總經理程望，科技人員七十名。

胡耀邦鄧小平昨分晤馬里總統

鄧小平談中國新轉變

路線確定並已見成果

表示只要堅定現行方針中國的事業有望

【本報北京二十三日專電】中共中央主席鄧小平、國務院總理胡耀邦，於二十三日分別會見了馬里總統。鄧小平在會見中，就中國的新轉變問題，與馬里總統交換了意見。他表示，只要堅定現行方針，中國的事業是有希望的。胡耀邦在會見中，就中國的對外政策問題，與馬里總統交換了意見。他表示，中國將繼續堅持和平外交政策，與各國發展友好合作關係。

趙紫陽昨面告伊東

我六五計劃擬訂中

華國鋒昨亦會見伊東夫婦一行

【本報北京二十三日專電】國務院總理趙紫陽，於二十三日會見了日本首相伊東正義。趙紫陽在會見中，就中日關係問題，與伊東首相交換了意見。他表示，中日兩國應進一步發展友好合作關係，為兩國人民謀福祉。華國鋒於昨日亦會見了伊東夫婦一行，就中日關係問題交換了意見。

廣州市郊六縣四鎮

決定十個衛星城市

今年完成總體規劃以逐步興建

【本報廣州二十三日專電】廣州市政府決定，在廣州市郊六縣四鎮，建設十個衛星城市。這項決定是根據廣州市的總體規劃，以逐步興建的。這十個衛星城市分別是：增城、從化、花縣、番禺、南海、三水、四會、高要、封川、開建。這項決定將有助於廣州市的經濟發展，提高市民的生活水平。

三十年代經濟大蕭條以來首次

英失業率接近三百萬人

失業率連升十五個月 八工人中一人失業

【本報倫敦二十三日專電】英國失業率已接近三百萬人，這是三十年代經濟大蕭條以來首次。失業率連升十五個月，八工人中一人失業。這項數據顯示，英國的經濟形勢非常嚴峻，政府應採取措施，以減輕失業率上升帶來的影響。

經濟特區逐漸成長

自深圳珠海兩特區歸來

兩年來特區種種難題在解決中

【本報北京二十三日專電】國務院總理趙紫陽，於二十三日會見了深圳、珠海兩特區負責人。趙紫陽在會見中，就特區的發展問題，與負責人交換了意見。他表示，特區應進一步發揮其示範作用，為全國經濟特區的發展提供借鑒。兩年來，特區在解決種種難題方面取得了顯著成效。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

台灣空難死者家屬

譴責航空公司卸責

要求政府追究責任

【本報台北二十三日專電】台灣空難死者家屬，於二十三日舉行集會，譴責航空公司卸責。家屬要求政府追究航空公司的責任，並對空難進行調查。家屬表示，航空公司應對空難負起責任，並對死者家屬進行賠償。

陽安寶成隴海路塌方七十多處

陝西暴雨災情嚴重

三鐵路客貨運中斷

【本報西安二十三日專電】陝西暴雨災情嚴重，陽安、寶成、隴海三鐵路客貨運中斷。暴雨導致多處塌方，交通受阻。政府已採取措施，以確保災區人民的生命財產安全。

趙紫陽歡迎卡特、評價里根

兩位總統的外賓在北京

卡特在任內最大成就之一

【本報北京二十三日專電】美國總統卡特、副總統舒爾茨，於二十三日抵達北京。國務院總理趙紫陽在機場歡迎他們。趙紫陽在會見中，對卡特總統在任內取得的成就表示讚賞，並對中美關係的發展表示信心。

三十年代經濟大蕭條以來首次 英失業率接近三百萬人

失業率連升十五個月 八工人中一人失業

【中央社倫敦十五日電】英失業率今日達百分之二十，失業人數達三百萬人，這是三十年代經濟大蕭條以來首次。失業率連升十五個月，八工人中一人失業。

美食物交通費均上漲 上月通貨膨脹率冒升

年率再達百分之十五 二創去年以來最高峰

【華盛頓十五日電】美國政府今日發表報告，七月份，食物和交通費均上漲，使通貨膨脹率上升百分之二，創去年以來最高峰。年率再達百分之十五。

利比亞將向蘇開放 允蘇在境內設基地

索馬里下令關閉駐利比亞使館

【路透社開羅十五日電】利比亞政府今日宣佈，將向蘇聯開放，並允蘇聯在境內設立基地。索馬里政府今日下令關閉駐利比亞使館。

各地黃金收市價

倫敦十五日電：倫敦黃金收市價，每兩一四九·五〇，倫敦金幣一四九·五〇，倫敦金條一四九·五〇。

土星 用 道爾頓

【路透社倫敦十五日電】土星公司今日宣佈，將用道爾頓作為其新產品之名稱。

「賴弗曲線」的理論

【路透社倫敦十五日電】賴弗曲線的理論，今日在經濟學界引起廣泛討論。

供應學派和里根減稅

【路透社華盛頓十五日電】供應學派和里根總統的減稅政策，今日在美國政壇引起激烈辯論。

蘇證實衛星墜澳洲

澳方仍未尋獲碎片

【路透社莫斯科十五日電】蘇聯政府今日證實，一枚衛星於昨日墜落澳洲。澳方目前尚未尋獲任何碎片。

從納米比亞境內 南非坦克襲安哥拉

【路透社約翰內斯堡十五日電】南非軍隊今日從納米比亞境內襲擊安哥拉，並摧毀多處目標。

中央各部委積極支持

【中央社訊】中央各部委員會今日積極支持各項建設工作，並加強對地方工作的指導。



圖示衛星墜落澳洲地點

眼鏡蛇保護寶石

【路透社倫敦十五日電】英國政府今日宣佈，將採取措施保護眼鏡蛇，以保護其產出的寶石。

日非法非神死亡之謎揭開

【路透社東京十五日電】日本警方今日揭開了日非法非神死亡之謎，並逮捕了相關人員。

法意酒戰升級到牛奶戰

【路透社巴黎十五日電】法國和意大利之間的酒類貿易爭端，今日升級到了牛奶貿易戰。

日非法非神死亡之謎揭開

【路透社東京十五日電】日本警方今日揭開了日非法非神死亡之謎，並逮捕了相關人員。

蘇自恃要維持均勢

【路透社莫斯科十五日電】蘇聯政府今日表示，蘇聯將自恃維持國際均勢，並反對任何單方面的行動。

說隨時可造中子彈

【路透社倫敦十五日電】據悉，蘇聯科學家今日表示，中子彈的製造已進入臨階段。

凱因斯主義帶來通脹

【路透社倫敦十五日電】凱因斯主義的實施，今日在英國引起了通脹的擔憂。

供應學派和里根減稅

【路透社華盛頓十五日電】供應學派和里根總統的減稅政策，今日在美國政壇引起激烈辯論。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

法意酒戰升級到牛奶戰

【路透社巴黎十五日電】法國和意大利之間的酒類貿易爭端，今日升級到了牛奶貿易戰。

日非法非神死亡之謎揭開

【路透社東京十五日電】日本警方今日揭開了日非法非神死亡之謎，並逮捕了相關人員。

蘇自恃要維持均勢

【路透社莫斯科十五日電】蘇聯政府今日表示，蘇聯將自恃維持國際均勢，並反對任何單方面的行動。

說隨時可造中子彈

【路透社倫敦十五日電】據悉，蘇聯科學家今日表示，中子彈的製造已進入臨階段。

凱因斯主義帶來通脹

【路透社倫敦十五日電】凱因斯主義的實施，今日在英國引起了通脹的擔憂。

供應學派和里根減稅

【路透社華盛頓十五日電】供應學派和里根總統的減稅政策，今日在美國政壇引起激烈辯論。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

打黑「黑」研究

【路透社華盛頓十五日電】美國政府今日宣佈，將加強對黑社會的研究，以打擊犯罪活動。

香港

十由

李席主
治勵彭

【本報訊】香港總督彭勵治爵士，昨日下午在港督府接見各報記者，就香港前途問題發表談話。彭爵士表示，香港前途問題，是中英兩國政府正在密切磋商中的問題，他本人將盡力協助政府，使香港在九七年後，仍能保持繁榮穩定。他強調，香港是一個國際化城市，必須保持其國際地位，並與國際社會保持緊密聯繫。彭爵士還談到了香港的經濟發展，他表示，香港將繼續吸引外資，並加強與國際市場的聯繫，以保持其經濟的活力。

大高口橫頭磡大坑東重建屋邨

店戶應獲合理賠償

【本報訊】大高口橫頭磡大坑東重建屋邨，目前正處於規劃階段。據悉，該屋邨的興建將涉及大量店戶的遷移。有關方面表示，在進行重建過程中，必須充分考慮到受影響店戶的利益，並給予合理的賠償。他們強調，賠償的標準應根據店戶的實際情況而定，以確保他們在遷移後的生活水平不會受到太大影響。目前，有關方面正在與受影響店戶進行溝通，並尋求達成共識。

《假如我是真的》

影視管理處禁映

【本報訊】影視管理處昨日宣佈，禁映電影《假如我是真的》。該片被認為含有不當內容，違反了有關的影視條例。影視管理處表示，該片的某些情節和對話，可能會對社會產生負面影響，因此決定予以禁映。該片的導演和演員對此表示遺憾，並表示他們將尊重有關部門的決定。



劫走時鳴槍一響繳去看更鳥槍

兩賊昨劫美銀行三萬

【本報訊】昨晚（廿六日）凌晨，兩名歹徒闖入位於中環的美銀行，搶劫了價值三萬港元的現金。警方在接獲報案後，立即展開調查。據悉，兩名歹徒在搶劫過程中，曾鳴槍威脅，並繳去了看更的鳥槍。目前，警方尚未掌握任何線索，並呼籲公眾提供有關信息。

四幀面匪持刀斧槍

劫走時鳴槍一響繳去看更鳥槍

【本報訊】昨晚（廿六日）凌晨，四名歹徒持刀、斧頭和槍械，闖入位於中環的美銀行，搶劫了價值三萬港元的現金。警方在接獲報案後，立即展開調查。據悉，四名歹徒在搶劫過程中，曾鳴槍威脅，並繳去了看更的鳥槍。目前，警方尚未掌握任何線索，並呼籲公眾提供有關信息。

兩讀者送來捐款

贈與死者遺孀

【本報訊】兩名讀者昨日向本報捐贈了一筆款項，以資助一名死者的遺孀。該名讀者表示，他得知該名死者的遺孀生活陷入困境後，決定伸出援手。本報對此表示感謝，並表示這筆款項將立即轉交給該名遺孀，以幫助她渡過難關。

禁委會宣傳反吸毒

鼓勵青少年參加活動

【本報訊】禁煙委員會昨日舉行了一場宣傳活動，旨在提高青少年對吸煙危害的認識。活動中，委員會向青少年們介紹了吸煙對健康的嚴重影響，並鼓勵他們參加各種反吸煙活動。委員會表示，青少年是國家的未來，必須從小培養他們的健康意識，防止他們染上吸煙習慣。

美國銀行劫案

劫走時鳴槍一響繳去看更鳥槍

【本報訊】昨晚（廿六日）凌晨，兩名歹徒闖入位於中環的美銀行，搶劫了價值三萬港元的現金。警方在接獲報案後，立即展開調查。據悉，兩名歹徒在搶劫過程中，曾鳴槍威脅，並繳去了看更的鳥槍。目前，警方尚未掌握任何線索，並呼籲公眾提供有關信息。

月餅月江珠

門門江州廣在可

【本報訊】珠江月餅廠宣佈，將於本週末舉行一場大型促銷活動。廠方表示，為了感謝廣大顧客的支持，他們決定在活動期間推出多款特價月餅。此外，廠方還將舉辦抽獎活動，有機會贏取豪華獎品。廠方呼籲廣大顧客踴躍參加，共同慶祝中秋佳節。

富益商業大廈

新界屯門新安街T.M.T.L. 149號地段

設計實用，工料上乘
大廈寫字樓外牆全鋪意大利玻璃紙皮石，特大古銅色鋁窗，配茶色隔熱玻璃。
低座1, 2, 3樓商場外牆為古銅色鋁窗茶色隔熱玻璃，玻璃幕牆。
低座商場內店舖裝置中央冷氣調節系統。其餘酒樓及銀行部份已預留位置，備裝中央冷氣。
各層樓梯大堂走廊地鋪意大利磁石，牆身鋪美術磁磚，並裝配高級鋁合金天花及燈飾。
地點特佳 交通便利
本大廈位於屯門工業區中心，與區內商住中心亦僅咫尺之距，地庫為停車場。泊車容易，附近大小巴士川流不息，出入新界九地，極為便利。

旺舖每間面積由398呎至2,415呎適合銀行餐館或超級市場
2至3樓每層七千餘呎，地下有專用電梯直達，適合酒樓商場等
5樓以上全部寫字樓，面積由一千呎至全層四千餘呎，每單位祇售四十餘萬元起

首期先付樓價一成
簽約後一個月內，付樓價半成
簽約後兩個月內，付樓價半成
簽約後三個月內，付樓價半成
餘款七成半於簽約後四個月內付清

長江實業地產代理有限公司 倫光置業有限公司

拆遷收地賠償須合理

【本報訊】有關當局在進行土地拆遷和收地時，必須確保賠償的合理性。這不僅是為了保障被拆遷者的合法權益，也是為了維護社會的公平和正義。當局表示，賠償的標準應根據被拆遷者的實際損失而定，並應考慮到被拆遷者的生活狀況。他們強調，合理的賠償是促進城市發展和社會和諧的關鍵。

東亞銀行有限公司

一九八一年度中期報告

【本報訊】東亞銀行有限公司昨日公佈了一九八一年度中期報告。報告顯示，該行在過去六個月中，業務發展良好，資產規模不斷擴大。報告還提到，該行在過去六個月中，成功吸引了大量新客戶，並為客戶提供了優質的服務。此外，報告還介紹了該行在未來六個月中的發展計劃，包括擴大業務範圍和加強與國際市場的聯繫。

關港港貨輪海員

昨天抵加爾各答

【本報訊】一艘來自香港的貨輪，昨日抵達加爾各答港口。該輪上載有大批貨物，預計將在當地市場上銷售。據悉，該輪的船員們在航行過程中經歷了艱辛，但最終順利抵達了目的地。當地政府對該輪的到臨表示歡迎，並表示將為該輪提供必要的支持和保障。

天氣

今日預測：晴，最高三十三度，最低二十二度。
明日預測：晴，最高三十二度，最低二十一度。
後日預測：晴，最高三十一度，最低二十度。

【本報訊】氣象局昨日公佈了未來三天的天氣預測。根據預測，未來三天將以晴天為主，氣溫將逐漸下降。氣象局提醒廣大市民，在戶外活動時應注意防曬，並根據天氣變化及時調整衣物。

成組構機品商定檢個一十由 立成昨會協定檢港香

素質品產高提於助有稱詞致培澤李席主
務服定檢質品究研人專聘將示表治勵彭

【本報訊】香港十一個商會，昨日在港成立「香港商會產品檢驗委員會」。該會由李澤培主席，彭勵治副主席，及十個商會代表組成。該會成立後，將聘請專門技術人員，對商會產品進行品質檢驗，以提高產品素質，並協助商會向政府爭取有關產品之標準，以利貿易之發展。

該會成立後，將聘請專門技術人員，對商會產品進行品質檢驗，以提高產品素質，並協助商會向政府爭取有關產品之標準，以利貿易之發展。

影計燃點天拿水惹禍 棺材舖昨火燭

【本報訊】一名影計燃點天拿水惹禍，昨日下午，在德輔道中一間棺材舖內，發生火警，幸無人受傷。

據悉，該舖內有一人，因影計燃點天拿水，不慎引起火警。火勢迅速蔓延，幸經消防人員及時趕到，將火撲滅。目前，該舖已封鎖，警方正調查原因。

1214162730(35)
六合彩三獎派七千餘元

【本報訊】昨晚開彩的六合彩，三獎派發七千餘元。中獎號碼為：1214162730(35)。

此外，二獎派發一萬餘元，一獎派發二萬餘元。其餘各獎亦分別派發了獎金。

許東亮在福建商會大會上稱 本港工業產銷不振

貿易逆差擴大 消費市場疲弱
一年來中國貿易在積極穩步協調中發展

許東亮在會上表示，本港工業產銷不振，貿易逆差擴大，消費市場疲弱。他認為，這主要是由於中國貿易在積極穩步協調中發展，導致本港工業產銷不振。

白牌車能杜絕？

談運輸署發出出租車許可證

【本報訊】運輸署昨日發出出租車許可證，以杜絕白牌車。署方表示，將加強對出租車市場的監管，確保所有出租車均持有合法許可證。

署方指出，白牌車的存在對合法出租車業造成不公平競爭。通過發出許可證，可以規範市場秩序，保障乘客的安全和利益。

兩夜總會大火燒死兩看更案審結 陪審團商議九小時

裁定二人誤殺縱火罪成立 另一人獲釋

【本報訊】兩夜總會大火案，昨日在法院審結。陪審團經過九小時的商議，裁定兩名被告誤殺縱火罪成立，另一被告獲釋。

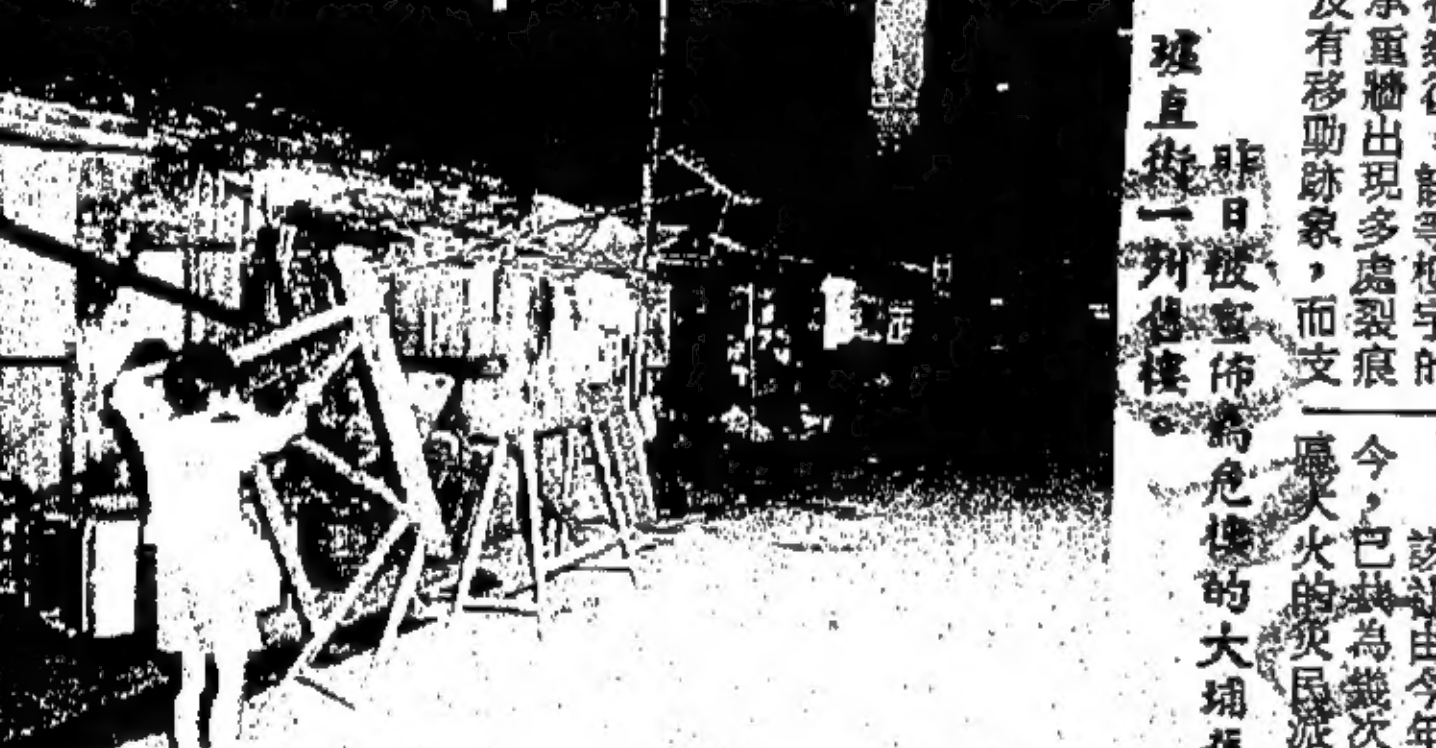
案發於去年十二月，兩間夜總會發生大火，造成多人傷亡。被告在庭上辯稱，他們並非有意縱火，而是因誤殺而引發火警。

大埔危樓居民代表 今晨往理民府交涉

要求協助解決補償及居住問題

【本報訊】大埔危樓居民代表，今晨前往理民府交涉，要求協助解決補償及居住問題。居民表示，他們所住的危樓存在嚴重安全隱患，要求政府採取措施，保障他們的生命財產安全。

【本報訊】大埔危樓居民代表，今晨前往理民府交涉，要求協助解決補償及居住問題。居民表示，他們所住的危樓存在嚴重安全隱患，要求政府採取措施，保障他們的生命財產安全。



大埔危樓居民代表，今晨前往理民府交涉。

市上明餅月江珠

貨提地等會新門江州廣在可

【本報訊】珠江月餅將於明日上市。據悉，這些月餅是由廣州新門會地貨提，品質優良，口味純正。

【本報訊】珠江月餅將於明日上市。據悉，這些月餅是由廣州新門會地貨提，品質優良，口味純正。

【本報訊】珠江月餅將於明日上市。據悉，這些月餅是由廣州新門會地貨提，品質優良，口味純正。

【本報訊】珠江月餅將於明日上市。據悉，這些月餅是由廣州新門會地貨提，品質優良，口味純正。

【本報訊】珠江月餅將於明日上市。據悉，這些月餅是由廣州新門會地貨提，品質優良，口味純正。

公務員置樓計劃

具體細則已擬定

【本報訊】公務員置樓計劃，具體細則已擬定。該計劃旨在幫助公務員解決住房問題，提高其生活水平。

【本報訊】公務員置樓計劃，具體細則已擬定。該計劃旨在幫助公務員解決住房問題，提高其生活水平。

【本報訊】公務員置樓計劃，具體細則已擬定。該計劃旨在幫助公務員解決住房問題，提高其生活水平。

【本報訊】公務員置樓計劃，具體細則已擬定。該計劃旨在幫助公務員解決住房問題，提高其生活水平。

【本報訊】公務員置樓計劃，具體細則已擬定。該計劃旨在幫助公務員解決住房問題，提高其生活水平。

一唯九港 樓香天
榮杭宗正
下地C號18路向士何龍九
TEL: K662414 688352

萬新大廈
地下舖位
樓上住宅
尚餘數單位欲購從速
電：5-251001 林小姐

博雅藝術公司 8月26日至9月2日
九龍尖沙咀加連威老道十八號 電話：3-676244, 3-685930
十一週年紀念大減價
全部品種八折，另設文房特價部
畫廊舉行 中國書畫特價週

深州市人民醫院
男女健康檢查，內外婦兒各科手術，住院，可即日來回，可為國內親屬辦理手續。
香港代辦處：香港百花堂藥房公司
尖沙咀加連威老道38號908室
電話：3-698754, 3-246937

美加淨特效牙膏上市
【本報訊】美加淨特效牙膏，近日上市。該牙膏具有潔齒、護齦、除臭等功效，深受廣大市民喜愛。

因咳嗽曾往私家診所求醫

三歲童高燒109度身亡

醫務人員稱如此高溫極不尋常 其家人希望當局協助調查死因

【本報訊】一名三歲男童昨日上午因咳嗽，曾往私家診所求醫，後因高燒109度，於昨日下午六時許，在醫院內不治身亡。其家人希望當局協助調查死因。

據悉，該名男童姓陳，現年三歲，家住新界大埔。其家人表示，男童在昨日凌晨開始咳嗽，並伴有發燒。家人隨即帶他前往私家診所求醫，但情況並未好轉。隨後，男童被送往醫院急症室，但終因高燒不退，於昨日下午六時許，在醫院內不治身亡。

醫務人員表示，如此高溫極不尋常，且男童在求醫期間，並未接受任何治療。目前，警方已介入調查，以確定男童的死因。

中三試有不良後果

教聯會促盡快廢除

建議教署向各校增購中四學位

【本報訊】香港教育界人士昨日表示，中三試有不良後果，建議教署向各校增購中四學位，以減輕學生的壓力。

香港教育聯會（教聯會）主席李卓人表示，中三試的實施，對學生造成了巨大的壓力，且對學生的學習興趣產生了負面影響。他建議教署應儘快廢除中三試，並向各校增購中四學位，以減輕學生的負擔。

教聯會表示，中三試的實施，是為了提高中學的教學質量，但實際上卻導致了學生的過度競爭和壓力。教聯會認為，廢除中三試，並增購中四學位，將有助於減輕學生的壓力，並提高中學的教學質量。

香港粵劇團昨抵穗

在車站受熱烈歡迎

【本報訊】香港粵劇團昨日抵達廣州，在車站受到當地觀眾的熱烈歡迎。該團此行是為了參加在廣州舉行的粵劇演出。

據悉，香港粵劇團由多位知名演員組成，包括陳露、陳露、陳露等。他們在廣州將演出多場粵劇，預計將受到廣大觀眾的喜愛。

屋邨是居民聚居地

開設投注站妨安寧

【本報訊】有關當局昨日表示，屋邨是居民聚居地，開設投注站將妨礙居民的安寧。當局呼籲居民不要在此類場所開設投注站。

當局表示，屋邨是居民聚居地，環境相對安靜。如果在此類場所開設投注站，將會產生噪音和混亂，影響居民的正常生活。因此，當局呼籲居民不要在此類場所開設投注站，以維護居民的安寧。

賭風不應助長

居民反對在屋邨設投注站

【本報訊】有關當局昨日表示，居民反對在屋邨設投注站，認為賭風不應助長。當局表示將尊重居民的意見，並採取措施防止賭風蔓延。

居民表示，他們反對在屋邨設投注站，因為這將會助長賭風，並對他們的正常生活造成影響。他們認為，當局應該尊重居民的意見，並採取措施防止賭風蔓延。

讀者與編者

洗衣店毀壞衣物

【本報訊】有關當局昨日表示，洗衣店毀壞衣物，讀者與編者對此表示關注。當局呼籲洗衣店加強管理，防止衣物損壞。

讀者與編者表示，他們對洗衣店毀壞衣物的事件表示關注，並呼籲洗衣店加強管理，防止衣物損壞。他們認為，洗衣店應該對衣物進行妥善處理，並對顧客的衣物負責。

四川畫展巡禮

展覽現正深州市展覽館舉行

【本報訊】四川畫展巡禮展覽現正深州市展覽館舉行，展出作品包括山水、花鳥、人物等，吸引了眾多觀眾參觀。

此次展覽由四川省文化廳主辦，旨在推廣四川傳統繪畫藝術。展覽共展出了多幅精品畫作，涵蓋了山水、花鳥、人物等多種題材。展覽吸引了眾多藝術愛好者前來參觀，現場氣氛熱烈。

逾六百件模型製作

今起在大會堂展出

【本報訊】逾六百件模型製作，今起在大會堂展出，這些模型展示了中國傳統建築藝術的精華。

此次展覽展示了逾六百件精緻的模型製作，這些模型涵蓋了中國傳統建築的各個方面，包括宮殿、廟宇、民居等。展覽旨在向公眾展示中國傳統建築藝術的精華，並提高公眾對傳統建築的認識。

港女重慶返鄉

益權方女重慶返鄉

【本報訊】港女重慶返鄉，益權方女重慶返鄉，她們在重慶期間曾參觀了當地的風景名勝區。

據悉，這批港女和益權方女在重慶期間，曾參觀了當地的風景名勝區，如大足石刻、南山等。她們對重慶的風景和人文景觀表示讚賞，並表示希望未來能有更多機會來重慶旅遊。

青年音樂協會中樂團

將辦音樂家組曲演奏會

【本報訊】青年音樂協會中樂團，將辦音樂家組曲演奏會，演出作品包括多首中國傳統音樂名曲。

青年音樂協會中樂團表示，他們將舉辦一場音樂家組曲演奏會，演出作品包括多首中國傳統音樂名曲。他們希望通過這次演奏會，向公眾展示中國傳統音樂的魅力，並提高公眾對傳統音樂的認識。

設於廣東省毛衫廠

生產總管一名，需能獨

立管理質量，安排月產毛衫3.5萬打及織造多種毛衫。另需縫紉機師一名，需有教學經驗，待遇及附電本港中區郵政總局信箱1479號。

此則招聘啟事尋求一名生產總管，負責管理毛衫廠的生產質量，並安排月產毛衫3.5萬打及織造多種毛衫。此外，還需要一名縫紉機師，需有教學經驗。待遇及附電本港中區郵政總局信箱1479號。

新疆奇趣

西域人生 風光難見 奇觀早臨

新疆奇趣，西域人生，風光難見，奇觀早臨。歡迎參觀。

香港九龍影院聯合廣告

香港九龍影院聯合廣告，歡迎參觀。

德發運輸公司

DHL Transportation Co.

港穗貨運服務

承接香港、深圳、東莞、廣州市郊、各縣等進出口貨物，來料加工，補償貿易，投資設備，原料，輔料及設備，成品和進出口貿易物資及代運展覽會器材陳設，並備有20呎貨櫃箱數，便利整車及零担運輸，港、深、穗均設有倉庫代客貯存，深圳市並設有大型吊機，歡迎國內外租賃。

香港：德發企業有限公司附屬 中區貿易公司
廣州：廣州市對外貿易運輸公司 廣州外運
運輸地址：廣州東山一號路西門
電話：76937 75393
運輸倉庫：廣州市外運天河倉庫
電話：0-287011-3

四川畫展巡禮

展覽現正深州市展覽館舉行

此次展覽由四川省文化廳主辦，旨在推廣四川傳統繪畫藝術。展覽共展出了多幅精品畫作，涵蓋了山水、花鳥、人物等多種題材。展覽吸引了眾多藝術愛好者前來參觀，現場氣氛熱烈。

香港九龍影院聯合廣告

香港九龍影院聯合廣告，歡迎參觀。

助聽器

助聽器，助聽器，助聽器。歡迎參觀。

紅茶菌母

紅茶菌母，紅茶菌母，紅茶菌母。歡迎參觀。

尼龍布、滌綸紗

尼龍布、滌綸紗，尼龍布、滌綸紗。歡迎參觀。

幸福婚姻

幸福婚姻，幸福婚姻，幸福婚姻。歡迎參觀。

國產三環牌鑄鐵管

國產三環牌鑄鐵管，國產三環牌鑄鐵管。歡迎參觀。

營業

營業，營業，營業。歡迎參觀。

徵購鋅錠

徵購鋅錠，徵購鋅錠，徵購鋅錠。歡迎參觀。

聲明

聲明，聲明，聲明。歡迎參觀。

徵現貨桂皮

徵現貨桂皮，徵現貨桂皮，徵現貨桂皮。歡迎參觀。

大批布正特價

大批布正特價，大批布正特價，大批布正特價。歡迎參觀。

徵求

徵求，徵求，徵求。歡迎參觀。

小提鋼琴

小提鋼琴，小提鋼琴，小提鋼琴。歡迎參觀。

英志陳

英志陳，英志陳，英志陳。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。

醫學

醫學，醫學，醫學。歡迎參觀。



「打掃」可也 梁 收

無線爭「白銀時間」

《香港早晨》將推出

早上以座談形式與新聞相結合

「無線」在九月六日開始，推出早間節目《香港早晨》，這是一個多項改革，在早間節目中，加入一個新的節目，即《香港早晨》。這節目是無線電視台在早間節目中，加入一個新的節目，即《香港早晨》。這節目是無線電視台在早間節目中，加入一個新的節目，即《香港早晨》。



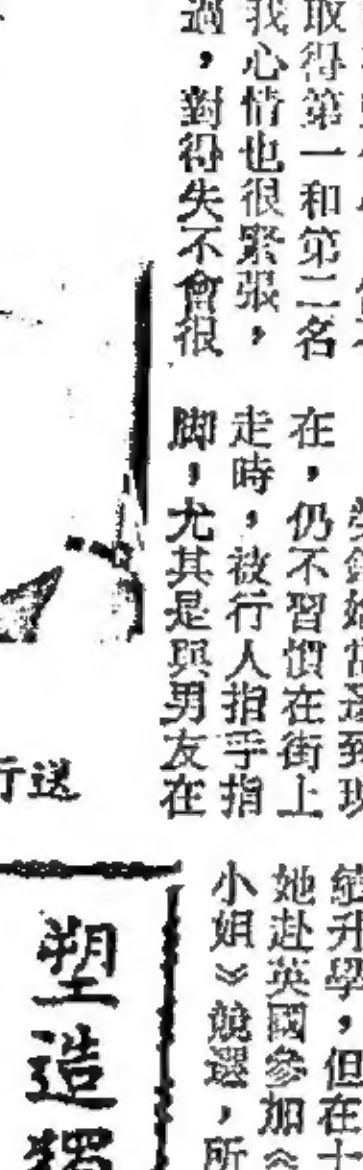
「打掃」可也 梁 收

視聽

有信心名列國際小姐

狄娜娜昨赴日競艷

狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。

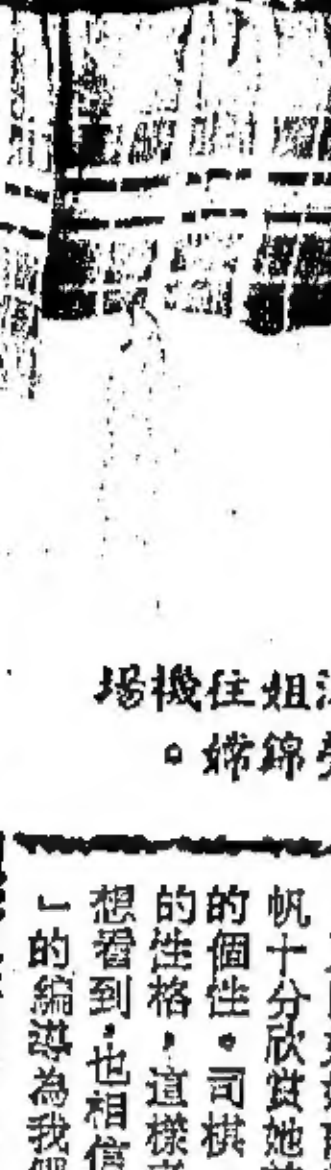


「打掃」可也 梁 收

獨樹一幟

阿帆

阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。



「打掃」可也 梁 收



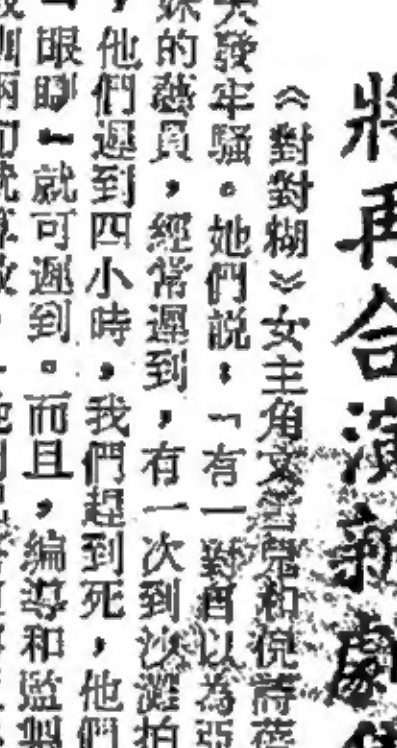
「打掃」可也 梁 收

馬可李羅《道具亂真》

《馬可李羅》道具亂真

「打掃」可也 梁 收

馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。



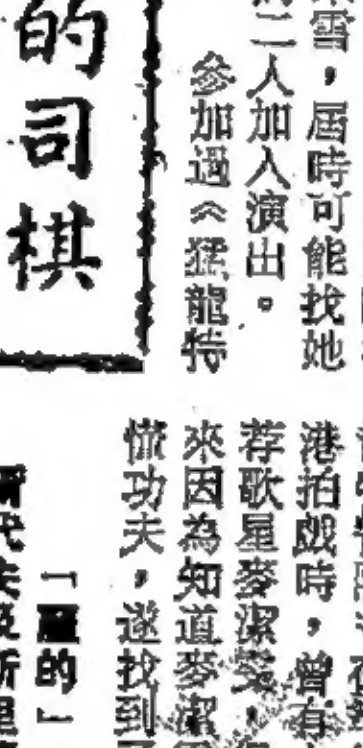
「打掃」可也 梁 收

文雪兒與倪詩蓀

將再合演新劇集

「打掃」可也 梁 收

文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。

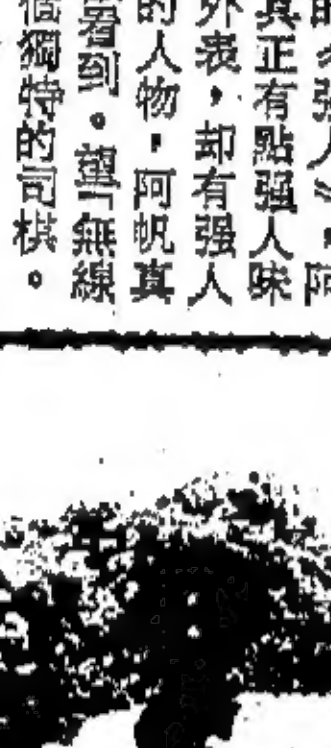


「打掃」可也 梁 收

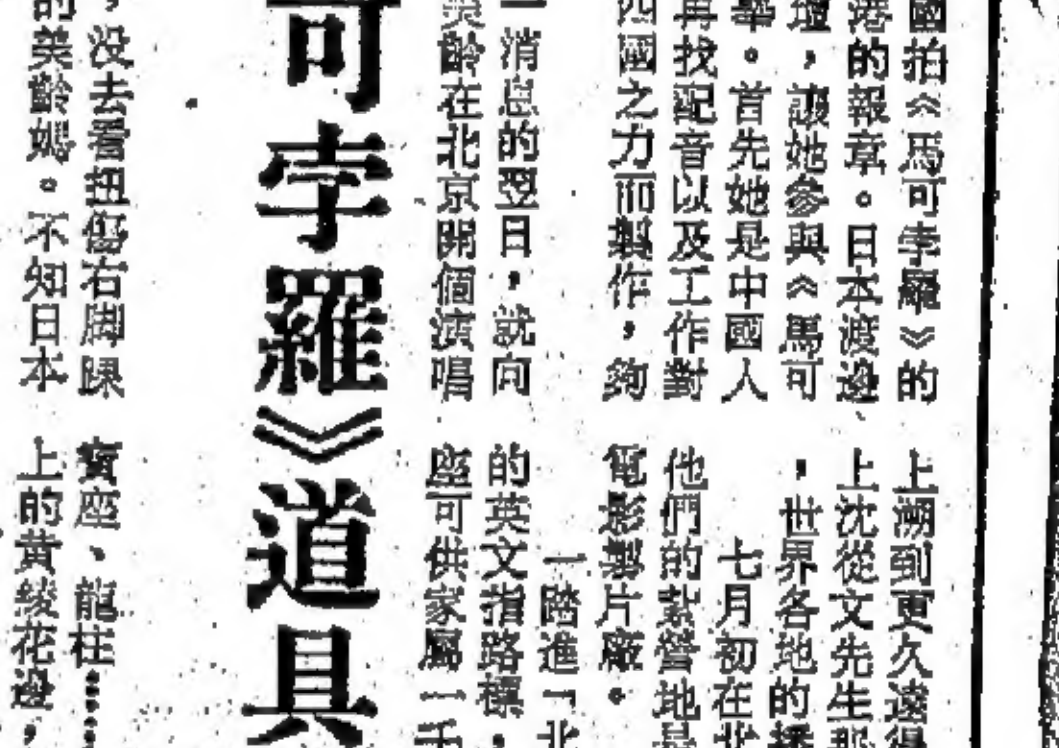
性造創富 穎新法技

《夢若生浮》談再——

白 屏



「打掃」可也 梁 收



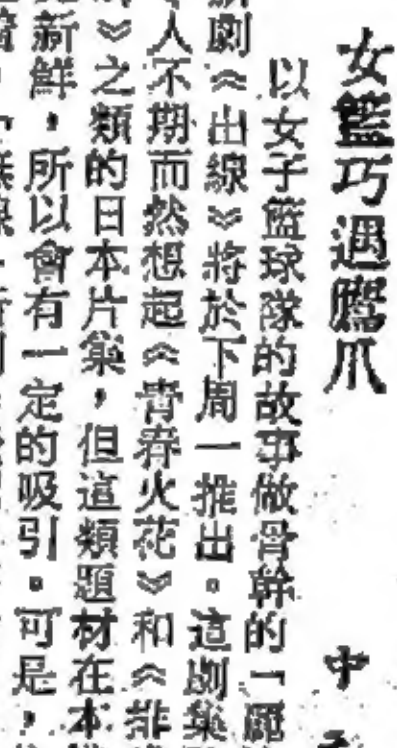
「打掃」可也 梁 收

狄娜娜昨赴日競艷

狄娜娜昨赴日競艷

「打掃」可也 梁 收

狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。

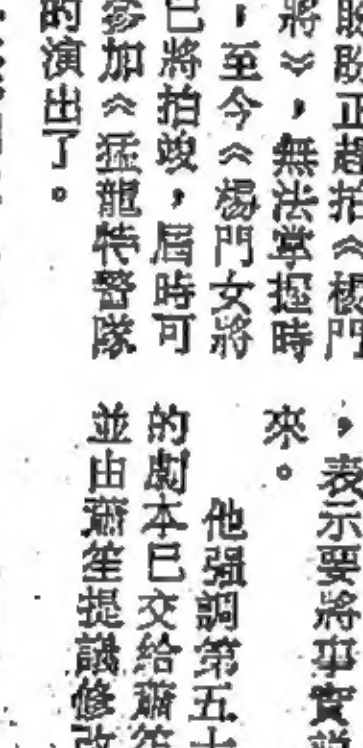


「打掃」可也 梁 收

獨樹一幟

阿帆

阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。



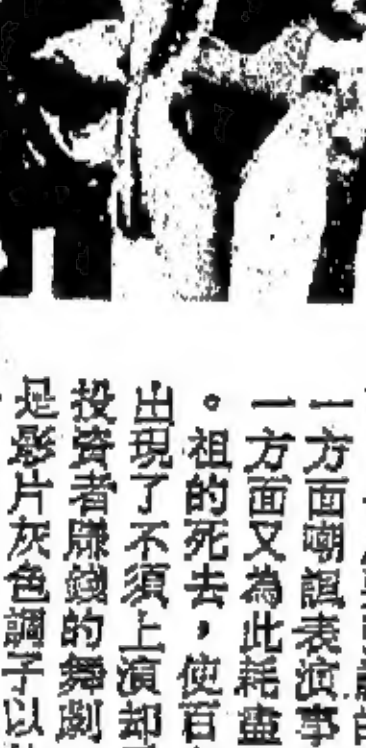
「打掃」可也 梁 收

馬可李羅《道具亂真》

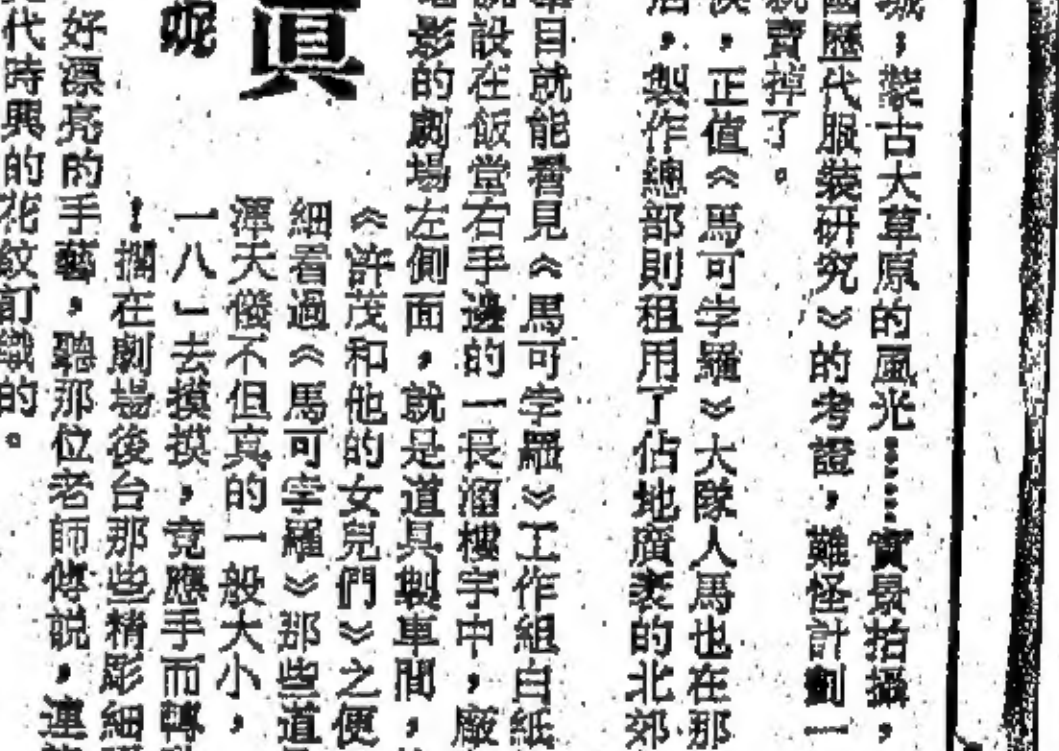
《馬可李羅》道具亂真

「打掃」可也 梁 收

馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。



「打掃」可也 梁 收



「打掃」可也 梁 收

文雪兒與倪詩蓀

將再合演新劇集

「打掃」可也 梁 收

文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。

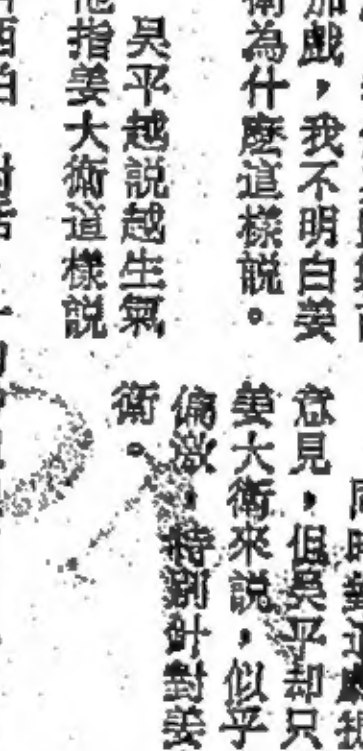


「打掃」可也 梁 收

獨樹一幟

阿帆

阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。



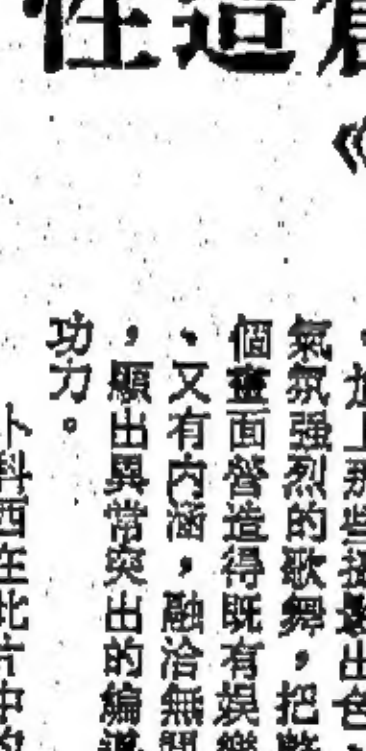
「打掃」可也 梁 收

馬可李羅《道具亂真》

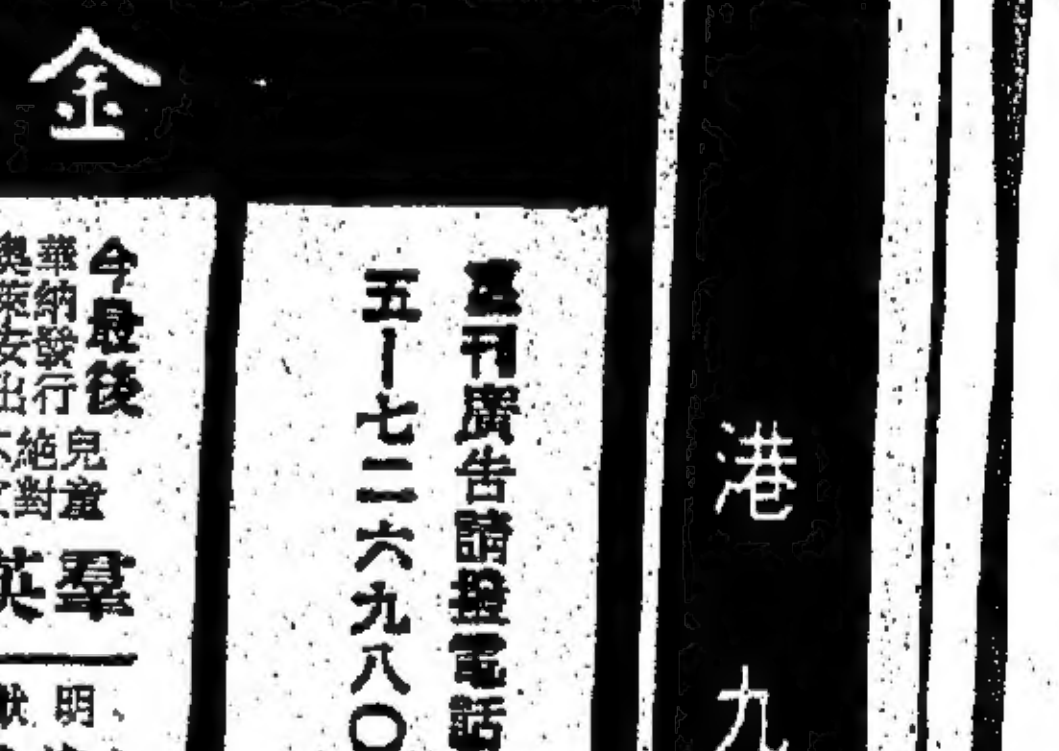
《馬可李羅》道具亂真

「打掃」可也 梁 收

馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。



「打掃」可也 梁 收



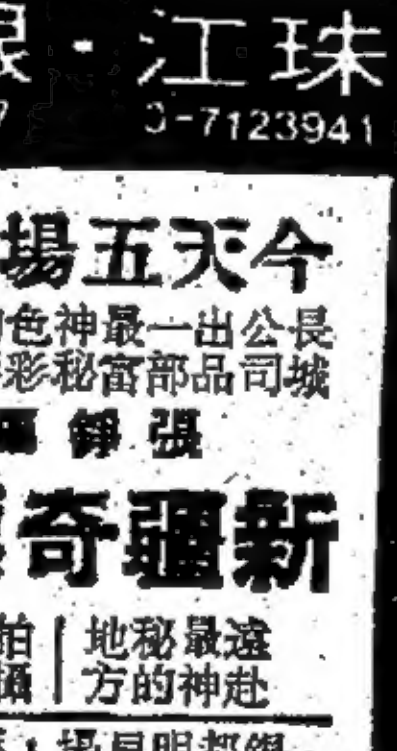
「打掃」可也 梁 收

狄娜娜昨赴日競艷

狄娜娜昨赴日競艷

「打掃」可也 梁 收

狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。

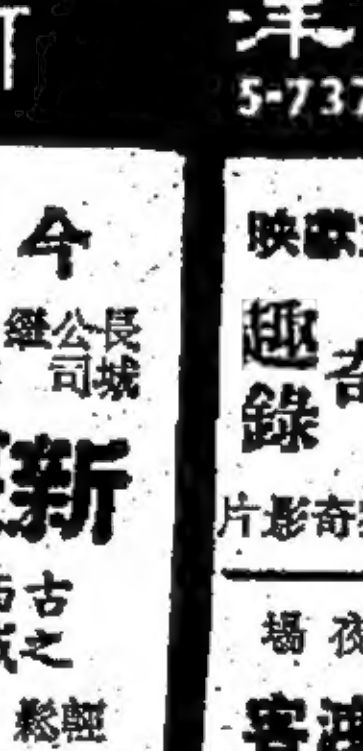


「打掃」可也 梁 收

獨樹一幟

阿帆

阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。



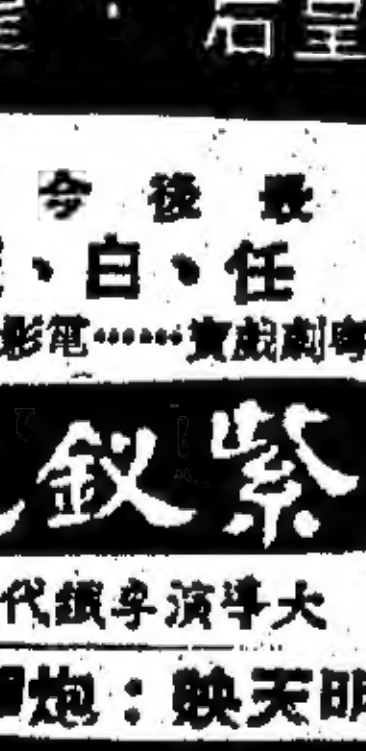
「打掃」可也 梁 收

馬可李羅《道具亂真》

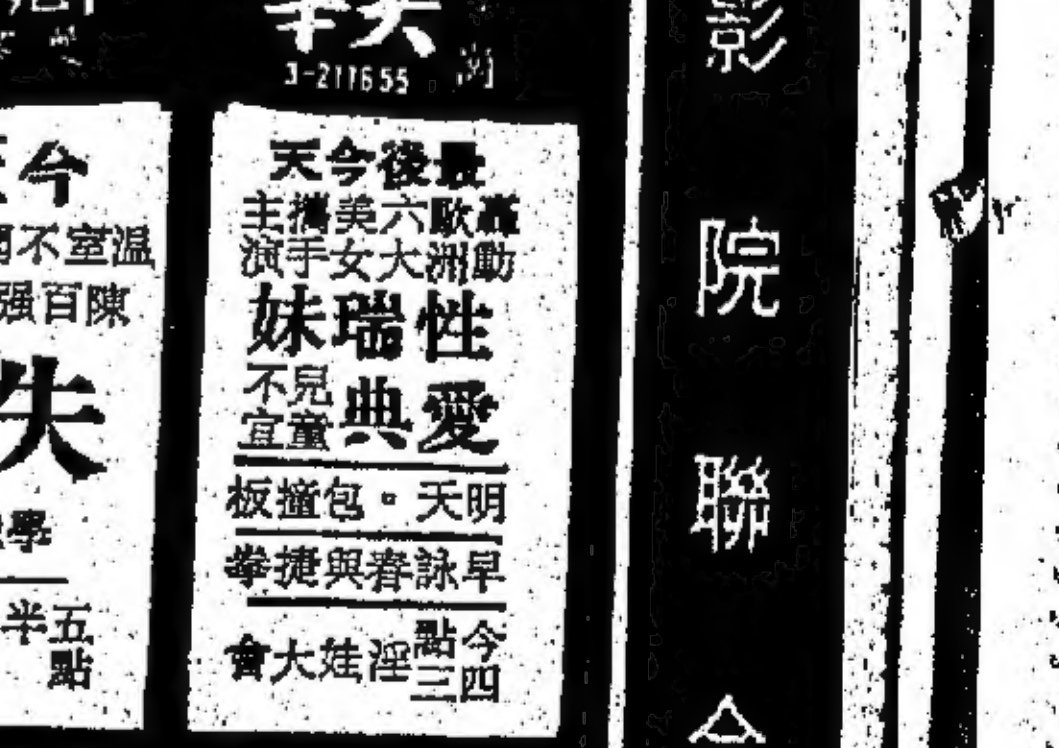
《馬可李羅》道具亂真

「打掃」可也 梁 收

馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。



「打掃」可也 梁 收



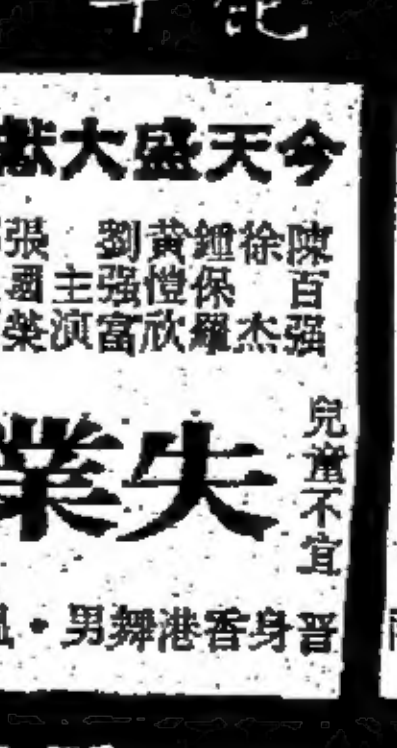
「打掃」可也 梁 收

文雪兒與倪詩蓀

將再合演新劇集

「打掃」可也 梁 收

文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。文雪兒與倪詩蓀將再合演新劇集。

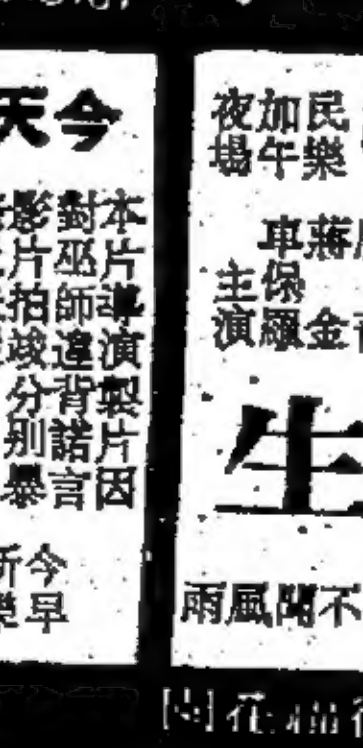


「打掃」可也 梁 收

獨樹一幟

阿帆

阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。



「打掃」可也 梁 收

馬可李羅《道具亂真》

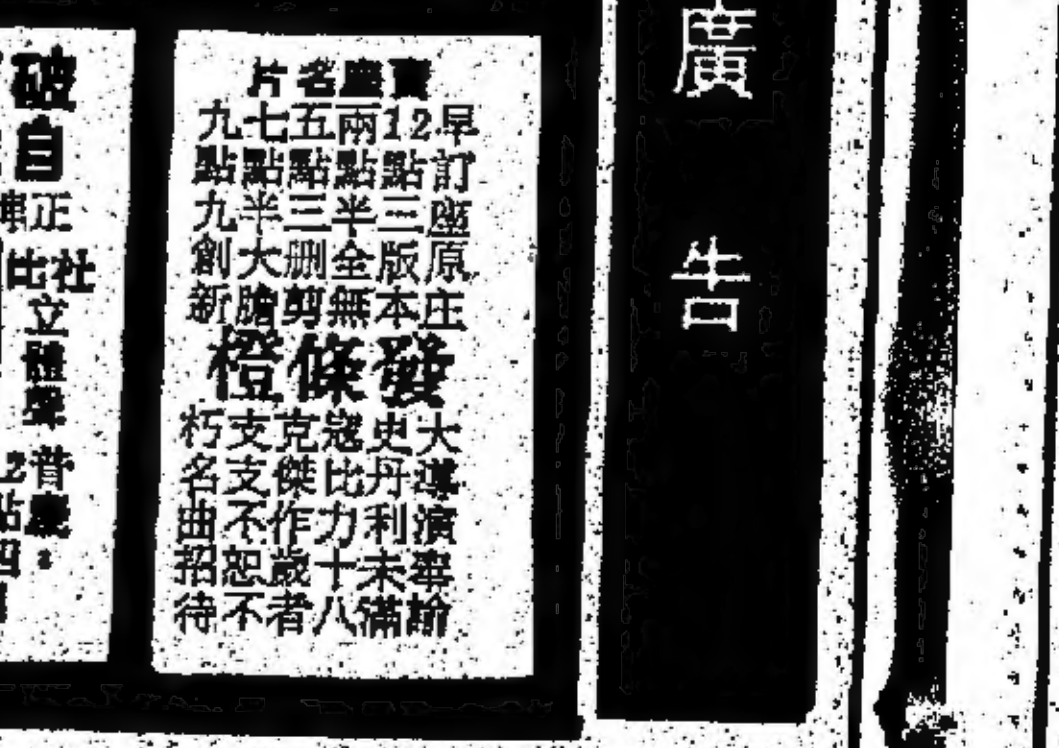
《馬可李羅》道具亂真

「打掃」可也 梁 收

馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。



「打掃」可也 梁 收



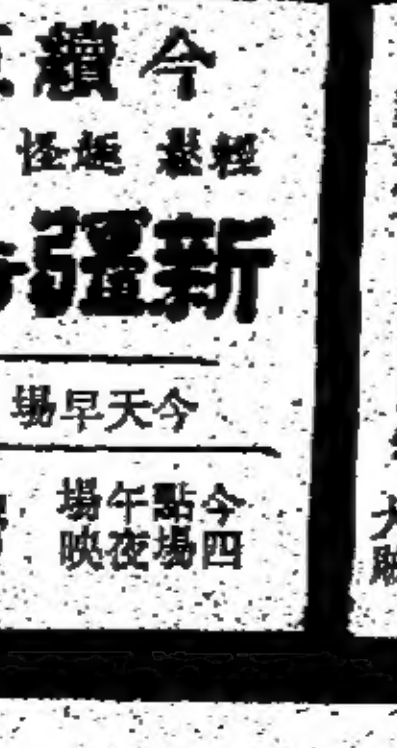
「打掃」可也 梁 收

狄娜娜昨赴日競艷

狄娜娜昨赴日競艷

「打掃」可也 梁 收

狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。狄娜娜昨日赴日競艷，她有信心名列國際小姐。

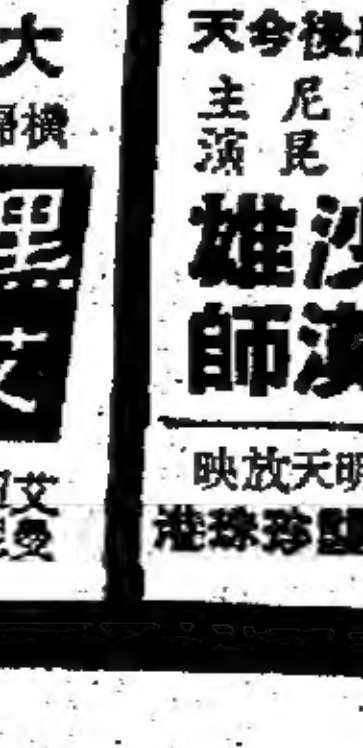


「打掃」可也 梁 收

獨樹一幟

阿帆

阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。阿帆，獨樹一幟。



「打掃」可也 梁 收

馬可李羅《道具亂真》

《馬可李羅》道具亂真

「打掃」可也 梁 收

馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。馬可李羅的《道具亂真》，是一部關於道具的電影。



「打掃」可也 梁 收

都皇·后皇 天·今·後·最 波·白·任 作·表·代·影·電·...·實·劇·導 記·叙·紫 作·表·代·影·導·演·大 直·飛·彈·炮：映·天·明	光新 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	洋南 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	都銀·江珠 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	樂百·連海 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	明冠金 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫
樂·快·都新 片·紀·史·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	華大 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	宙宇·球環 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	華南 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	頓盛華·統總 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	珠明·慶普 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫
聲凱·約紐 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	華大 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	宙宇·球環 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	華南 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	頓盛華·統總 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	珠明·慶普 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫
聲凱·約紐 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	華大 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	宙宇·球環 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	華南 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	頓盛華·統總 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫	珠明·慶普 場·五·天·今 映·戲·天·今 趣·奇·新 錄·錄·奇·新 片·影·奇·色·彩 場·夜·午 客·波·倫

讀者·編者

設於廣東省...
生·產·總·量·一·名
立·管·理·質·量·一·名
約·5000·打·及·披·衫·3.5·7.12
經·驗·一·名·另·微·信·一·名·需·有·教·驗·一·名·有·意·者·請·待·遇·及·附·電·話·郵·政·總·局·郵·箱

港九影院聯合廣告

遺失聲明...
惠刊廣告...
七二六九八〇

匯豐純利近七億元

【本報訊】匯豐銀行昨日公佈一九九一年上半年業績，純利為六億九千九百萬元，較去年同期增加百分之三點二。匯豐銀行主席兼行政總裁王德甫表示，匯豐銀行在過去一年表現良好，業務穩健發展，並計劃在未來繼續擴大業務範圍。

比前期增加三成四

【本報訊】匯豐銀行昨日公佈一九九一年上半年業績，中期息每股派二角一分，較去年同期增加百分之三十四。匯豐銀行主席兼行政總裁王德甫表示，匯豐銀行在過去一年表現良好，業務穩健發展，並計劃在未來繼續擴大業務範圍。

匯豐資產二千餘億

【本報訊】匯豐銀行昨日公佈一九九一年上半年業績，資產總額達二千零四億九千萬元，較去年同期增加百分之三點二。匯豐銀行主席兼行政總裁王德甫表示，匯豐銀行在過去一年表現良好，業務穩健發展，並計劃在未來繼續擴大業務範圍。

半年增一百九十億

【本報訊】匯豐銀行昨日公佈一九九一年上半年業績，股東權益增加一百九十億元，較去年同期增加百分之三點二。匯豐銀行主席兼行政總裁王德甫表示，匯豐銀行在過去一年表現良好，業務穩健發展，並計劃在未來繼續擴大業務範圍。

香港保險學會會長王嘉新表示

【本報訊】香港保險學會會長王嘉新昨日表示，香港保險業在過去一年表現良好，業務穩健發展，並計劃在未來繼續擴大業務範圍。王嘉新表示，香港保險業在過去一年表現良好，業務穩健發展，並計劃在未來繼續擴大業務範圍。

永隆銀行

進展不忌穩健
服務必盡忠誠

Tel: 5-8268333

美匯大回升

收市五九點四四點三點七

【本報訊】美匯昨日大回升，收市五九點四四點三點七。美匯昨日大回升，收市五九點四四點三點七。美匯昨日大回升，收市五九點四四點三點七。

港金破關下挫

三千關失守跌九十四元

【本報訊】港金昨日破關下挫，三千關失守跌九十四元。港金昨日破關下挫，三千關失守跌九十四元。港金昨日破關下挫，三千關失守跌九十四元。

拆息高開低收

隔夜錢收市降十四厘

【本報訊】拆息昨日高開低收，隔夜錢收市降十四厘。拆息昨日高開低收，隔夜錢收市降十四厘。拆息昨日高開低收，隔夜錢收市降十四厘。

香港股票行情 (八月二十五日) (港元)			
恒生指數	1,705.16	-12.11	四會總成交 46,492萬元
遠東指數	8,577.81	-101.38	遠東總成交 22,164萬元
金銀指數	1,436.56	-9.37	金銀會成交 16,689萬元
銀指指數	1,966.88	-21.19	香港會成交 7,505萬元
金銀指數	1,528.95	-11.97	九龍會成交 71萬元

股票	收市	升/跌	股票	收市	升/跌
銀行	139.00	—	國泰	1.65	-0.02
匯豐	17.00	+0.10	嘉德	5.10	+0.10
渣打	10.80	-0.10	嘉德	1.67	-0.02
中環	75.00	-0.50	嘉德	9.15	-0.05
海外	110.00	+1.00	嘉德	3.60	-0.125
友邦	7.00	-0.10	嘉德	9.45	-0.05
友邦	18.60	+0.60	嘉德	6.10	-0.15
友邦	4.35	—	嘉德	6.20	-0.15
友邦	7.00	-0.25	嘉德	2.85	-0.10
友邦	16.60	-0.10	嘉德	6.95	-0.10
友邦	8.40	-0.10	嘉德	3.60	-0.05
友邦	7.50	—	嘉德	0.64	-0.02
友邦	5.10	-0.10	嘉德	4.325	-0.075
友邦	5.30	-0.15	嘉德	7.40	-0.10
友邦	16.30	+0.10	嘉德	9.60	+0.10
友邦	9.40	+1.40	嘉德	17.70	-0.20
友邦	9.60	—	嘉德	5.50	+0.25
友邦	2.675	-0.025	嘉德	2.075	-0.025
友邦	22.70	-0.20	嘉德	0.83	-0.02
友邦	0.76	-0.01	嘉德	12.30	+0.40
友邦	13.40	-0.30	嘉德	6.65	-0.05
友邦	7.40	-0.20	嘉德	5.80	-0.10
友邦	21.80	-0.20	嘉德	4.60	-0.10
友邦	4.60	-0.05	嘉德	3.725	-0.25
友邦	3.75	-0.05	嘉德	6.10	-0.10
友邦	7.50	-0.10	嘉德	0.93	-0.01
友邦	16.20	-0.60	嘉德	4.925	+0.025
友邦	3.10	-0.05	嘉德	3.50	—
友邦	7.60	-0.10	嘉德	10.00	-0.10
友邦	2.35	—	嘉德	4.10	-0.075
友邦	1.80	—	嘉德	3.20	-0.10
友邦	9.00	—	嘉德	4.125	-0.025
友邦	20.30	-0.10	嘉德	1.11	-0.03
友邦	68.00	-0.50	嘉德	1.90	+0.10
友邦	8.20	-0.10	嘉德	0.74	-0.03
友邦	3.20	+0.05	嘉德	2.05	-0.025
友邦	4.50	-0.10	嘉德	1.89	-0.03
友邦	4.725	-0.10	嘉德	0.47	-0.02
友邦	9.10	—	嘉德	1.16	-0.02
友邦	2.075	-0.025	嘉德	0.57	-0.03
友邦	6.25	-0.05	嘉德	3.15	-0.05
友邦	13.30	-0.10	嘉德	2.425	—
友邦	6.00	+0.85	嘉德	3.30	+0.10
友邦	7.70	-0.10	嘉德	3.025	-0.025
友邦	3.275	+0.05	嘉德	5.20	—
友邦	—	—	嘉德	1.07	-0.15
友邦	—	—	嘉德	0.27	-0.005

新鴻基財務有限公司

港幣存款利率行情

期限	利率	期限	利率
廿四小時	15.000 %	三個月	17.375 %
一個月	17.000 %	六個月	17.500 %
二個月	17.250 %	一年	16.000 %

有關美元存款利率
歡迎隨時致電查詢

行通財務有限公司

股票借錢
立即兌現
年息19.75%
起碼六成
定期存款
利息優厚
5-234166

行通財務有限公司

股票借錢
立即兌現
年息19.75%
起碼六成
定期存款
利息優厚
5-234166

東南亞線

TITIM	馬六甲
TIGER	虎標新加坡
MARU	馬尼拉
HARK	檳榔嶼
NG GLORY	為加坡巴生
E RUNNER	檳城新加坡
A WANASATTA	斗蘭山打根
AWAR	印里
GELILITA	新加坡
PONG II	印里
RINTO	印里
ACE	曼加達
TRADER	馬尼拉
CONCARRIER	西貢
LUNAGA	7 馬尼拉
R LUZON	馬尼拉
CCEAN	新加坡
RETT	新加坡馬尼
E	新加坡
N	曼谷
GN ACCORD	新加坡
MAERSK	新加坡曼谷
AKE	新加坡曼谷
E TOPAZ	曼谷新加坡
TIGER	曼谷新加坡
EVERETT	曼谷新加坡
T KING	新加坡龍
E	馬尼拉
FORPIO	曼谷
O 7	新加坡巴生
U No. 8	新加坡
ZIRCON	馬尼拉
RU	新加坡巴生
NG ACE	馬尼拉
E	馬尼拉
MAERSK	新加坡曼谷
W GLOTT	曼谷新加坡
GER	曼谷新加坡
ING	新加坡巴生
TRADER	曼谷
SEA	亞庇納閩
ZIRCON	馬尼拉
亞·東北	橫濱亞庇
S 1	新加坡
CONTAINER	日本
CONTAINER	香港
SHAN	暹羅
CONTAINER	大連
CONTAINER	福州
CONTAINER	大連
CONTAINER	天津
CONTAINER	蘇州
CONTAINER	日本
CONTAINER	高雄
CONTAINER	基隆
CONTAINER	日本
CONTAINER	釜山
CONTAINER	日本

利德士	CLIPPER ACE	美國西羅	9月12	中央
中南美洲西線				
維多利亞	VICTORIA I	南島	9月31	福安
多能	BARBER MEMNON	委內瑞拉	9月31	利南
亞德芝	HOWA, STREEFKERK	中南美	9月5	福安
亞德芝	HOWA, STREEFKERK	加南北海	9月6	利南
保保	BARBER PERSEUS	中南美洲	9月7	利南
亞德芝	PORTUGAL MARU	加南北海	9月8	利南
亞德芝	RUSSELSHEIM	亞美	9月11	利南
亞德芝	STRAIT ENTERPRISE	巴西	9月11	利南
亞德芝	SUMNER SUN	中南美	9月11	利南
亞德芝	APPENINNESS MARU	中南美	9月12	利南
亞德芝	ITALY MARU	中南美	9月12	利南
亞德芝	MAGARA	拉丁美洲	9月13	利南
亞德芝	PELLA	加南北海	9月15	利南
亞德芝	EVER SUPERB	加南北海	9月16	利南
亞德芝	STAR LUZON	墨西哥	9月18	利南
亞德芝	MAYA	墨西哥	9月18	利南
澳洲・新西蘭線				
州	KWEICHOW	新西蘭	8月29	太古
島	POTOTI ISLAND	澳洲	8月29	太古
島	SIENA	澳洲	8月30	太古
海軍	ORT. EXPERT	澳洲	9月1	太古
海軍	ADORA	澳洲	9月1	太古
海軍	ZIM AUSTRALLA	澳洲	9月1	太古
海軍	NORIKOV PRIBOY	澳洲	9月1	太古
海軍	CHENGTU	新西蘭	9月1	太古
海軍	JAPAN TEAK	新西蘭	9月5	太古
海軍	YUEN CHAU	澳洲	9月5	太古

幣匯價表		外幣對港幣買賣價	
(日)		(8月25日)	
買價	賣價	單位	買價 賣價
775.06	778.94	每百	594.00 596.00
438.67	441.87	每百	595.20 598.60
22.85	22.96	每磅	10.88 10.98
147.73	148.47	每百	238.00 239.50
72.00	72.36	瑞士法郎	274.00 275.50
30.16	30.32	法國法郎	97.80 98.60
316.50	318.08	荷蘭盾	214.59 218.00
77.82	778.72	意大利元	6.55 6.89
28.92	29.06	每百	491.00 496.00
64.82	65.14	新加坡元	689.00 694.00
30.02	30.18	每萬	260.30 261.80
82.16	82.58	每百	273.50 275.00
10.20	10.26	泰國國幣	69.50 71.50
14.41	14.45	印尼盾	26.20 27.00
82.69	83.11	新台幣	85.00 90.00
34.01	34.19	澳門幣	15.05 15.30
		人民幣	94.30 96.00
		每百港元兌人民幣	331.34 335.17
			30.02 30.18

香港、廣州、深圳交通表

香港開 到廣州 廣州開 到香港

直通火車	下午 1.00	下午 3.59	上午 8.10	上午 11.26
	下午 2.56	下午 5.50	上午 10.10	下午 1.07
飛 機	上午 9.15	上午 9.40	上午 8.00	上午 8.25
	上午 11.45	下午 12.10	上午 10.30	上午 10.55
	下午 7.53	下午 8.20	下午 6.40	下午 7.05

周 期 班	上午 8.45	約 8 小時 下午 12.45	約 8 小時	
	上午 9.45	約 8 小時 下午 2.00	約 8 小時	
	上午 10.30	約 8 小時 下午 2.45	約 8 小時	
星 期 號	下午 9.00	上午 7.00	下午 9.00	上午 7.00

(逢星期香港開，逢星期廣州開，逢日停駛)

天 翔 號 (逢星期香港開，逢星期廣州開，逢日停駛)

廣州 — 深圳 (正常班車)

廣州開 到深圳 深圳開 到廣州

火車	上午 6.25	上午 8.36 (快車)	上午 9.53	下午 1.01
	上午 7.30	上午 9.47 (快車)	上午 11.35	下午 2.25
	上午 9.20	上午 11.18 (快車)	下午 1.07	下午 3.02
	上午 11.30	下午 2.35 (快車)	下午 3.30	下午 6.22
	上午 8.42	下午 3.05 (快車)	下午 4.20	下午 7.00

香港火車時刻表					
紅磡開		(標準時間)		到紅磡	
上午 5 時 45	上午 6 時 40	上午 5 時 55	上午 7 時 11		
5 時 49	7 時 50	6 時 25	7 時 47		
6 時 53	8 時 39	7 時 02	8 時 14		
+ 6 時 00	9 時 13	7 時 27	8 時 42		
+ 8 時 54	9 時 46	8 時 16	9 時 35		
+ 9 時 09	10 時 20	8 時 50	10 時 10		
+ 10 時 00	11 時 13	9 時 34	10 時 47		
+ 11 時 04		× 10 時 01	11 時 26		
	下午 12 時 30	10 時 46	12 時 08		
下午 12 時 04	1 時 21	11 時 30	12 時 52		
+ 12 時 04	× 1 時 54	下午 12 時 11	× 1 時 07		
× 1 時 00	2 時 31	× 12 時 18	1 時 44		
1 時 16	3 時 28	1 時 09	2 時 24		
2 時 19	× 3 時 48	2 時 03	3 時 18		
× 3 時 55	4 時 24	3 時 03	4 時 22		
3 時 10	5 時 19	3 時 57	5 時 30		
4 時 08	6 時 20	4 時 53	6 時 14		
5 時 06	7 時 17	5 時 54	7 時 09		
5 時 35	8 時 48	7 時 02	8 時 25		
6 時 05	9 時 54	7 時 34	8 時 45		
7 時 45	10 時 34	8 時 16	9 時 21		
7 時 43	11 時 43	9 時 11	10 時 24		
9 時 16	12 時 07				
× 10 時 32					
× 11 時 00					

愛建設

充足、維修妥善、香港付款國內

旺角分社貿易服務部 3-966170

恒和大厦802室

069

西門子 十線電話
總機出單

此機設計先進由10條線接駁50個分機
高度靈敏收音清晰佔地極少體積16吋
×60吋×72吋商標(P.A.E.)
現以特價出單即裝用機會難得(深圳
珠海海特等企業歡迎裝用)
合意者請來電 6 8 0 2 1 1 洽看

直接進口·日本A
(專營進口中國)

適合國內使用、大量供銷、
向來人士、歡迎選購、有
(聯名)工作車、夜車、巴士
詳情請電 56-767755、5-76
通行汽車公司(信譽保證)

現貨

出口標準 多少
手續方便 歡迎
分區代理 東海和
西海和
為多

● 停船班車 ● 週日及假日旺角站不停車 ●

營業

大 公 銀

告廣類分

個六十三字小個四字大位個每

元六幣港位個每

窗 鋼 泥 水 回 鄉

銀行付款 每噸330元 憑單兩月 安排運輸 負責到底
華泰貿易公司 總管 H4915170
尖沙咀亞士厘道10號六樓A座 K689249
中環皇后大道中壹樓大座303室 H268967
筲箕灣道126號B座 H4005513
上環干諾道西45號B座

今日明日出口船隻

船名	往	開行	代理
TRADE CONTAINER	香港	上午八時	太古
BARBER TSU	香港	上午八時	太古
SANKOU MARU	香港	上午八時	太古
FOO HSING	香港	上午八時	太古
EVER VICTORY	香港	上午八時	太古
FORTUNE RUNNER	香港	上午八時	太古
MYRTOS	香港	上午八時	太古
PROTARIO	香港	上午八時	太古
NL LOIRE	香港	上午八時	太古
GRODEKOV	香港	上午八時	太古
BRIGHT HARVEST	香港	上午八時	太古
OASIS DUKE	香港	上午八時	太古
MALAKAM	香港	上午八時	太古
GREEN BLESSING	香港	上午八時	太古
NL MANILA	香港	上午八時	太古
CHAR HUI	香港	上午八時	太古
FALCON TRADER	香港	上午八時	太古
HP ACE	香港	上午八時	太古
KING HWA	香港	上午八時	太古
ELMA DOS	香港	上午八時	太古
HOWA MARU	香港	上午八時	太古
PORT CHARGER	香港	上午八時	太古
POYANG	香港	上午八時	太古
ASIA REGULUS	香港	上午八時	太古

今日入口船隻

船名	由	到港	代理
TRADE CONTAINER	香港	上午八時	太古
BARBER TSU	香港	上午八時	太古
SANKOU MARU	香港	上午八時	太古
FOO HSING	香港	上午八時	太古
EVER VICTORY	香港	上午八時	太古
FORTUNE RUNNER	香港	上午八時	太古
MYRTOS	香港	上午八時	太古
PROTARIO	香港	上午八時	太古
NL LOIRE	香港	上午八時	太古
GRODEKOV	香港	上午八時	太古
BRIGHT HARVEST	香港	上午八時	太古
OASIS DUKE	香港	上午八時	太古
MALAKAM	香港	上午八時	太古
GREEN BLESSING	香港	上午八時	太古
NL MANILA	香港	上午八時	太古
CHAR HUI	香港	上午八時	太古
FALCON TRADER	香港	上午八時	太古
HP ACE	香港	上午八時	太古
KING HWA	香港	上午八時	太古
ELMA DOS	香港	上午八時	太古
HOWA MARU	香港	上午八時	太古
PORT CHARGER	香港	上午八時	太古
POYANG	香港	上午八時	太古
ASIA REGULUS	香港	上午八時	太古

明日出口船隻

船名	往	開行	代理
TRADE CONTAINER	香港	上午八時	太古
BARBER TSU	香港	上午八時	太古
SANKOU MARU	香港	上午八時	太古
FOO HSING	香港	上午八時	太古
EVER VICTORY	香港	上午八時	太古
FORTUNE RUNNER	香港	上午八時	太古
MYRTOS	香港	上午八時	太古
PROTARIO	香港	上午八時	太古
NL LOIRE	香港	上午八時	太古
GRODEKOV	香港	上午八時	太古
BRIGHT HARVEST	香港	上午八時	太古
OASIS DUKE	香港	上午八時	太古
MALAKAM	香港	上午八時	太古
GREEN BLESSING	香港	上午八時	太古
NL MANILA	香港	上午八時	太古
CHAR HUI	香港	上午八時	太古
FALCON TRADER	香港	上午八時	太古
HP ACE	香港	上午八時	太古
KING HWA	香港	上午八時	太古
ELMA DOS	香港	上午八時	太古
HOWA MARU	香港	上午八時	太古
PORT CHARGER	香港	上午八時	太古
POYANG	香港	上午八時	太古
ASIA REGULUS	香港	上午八時	太古

明日入口船隻

船名	由	到港	代理
TRADE CONTAINER	香港	上午八時	太古
BARBER TSU	香港	上午八時	太古
SANKOU MARU	香港	上午八時	太古
FOO HSING	香港	上午八時	太古
EVER VICTORY	香港	上午八時	太古
FORTUNE RUNNER	香港	上午八時	太古
MYRTOS	香港	上午八時	太古
PROTARIO	香港	上午八時	太古
NL LOIRE	香港	上午八時	太古
GRODEKOV	香港	上午八時	太古
BRIGHT HARVEST	香港	上午八時	太古
OASIS DUKE	香港	上午八時	太古
MALAKAM	香港	上午八時	太古
GREEN BLESSING	香港	上午八時	太古
NL MANILA	香港	上午八時	太古
CHAR HUI	香港	上午八時	太古
FALCON TRADER	香港	上午八時	太古
HP ACE	香港	上午八時	太古
KING HWA	香港	上午八時	太古
ELMA DOS	香港	上午八時	太古
HOWA MARU	香港	上午八時	太古
PORT CHARGER	香港	上午八時	太古
POYANG	香港	上午八時	太古
ASIA REGULUS	香港	上午八時	太古

輪船停泊表

船名	往	開行	代理
TRADE CONTAINER	香港	上午八時	太古
BARBER TSU	香港	上午八時	太古
SANKOU MARU	香港	上午八時	太古
FOO HSING	香港	上午八時	太古
EVER VICTORY	香港	上午八時	太古
FORTUNE RUNNER	香港	上午八時	太古
MYRTOS	香港	上午八時	太古
PROTARIO	香港	上午八時	太古
NL LOIRE	香港	上午八時	太古
GRODEKOV	香港	上午八時	太古
BRIGHT HARVEST	香港	上午八時	太古
OASIS DUKE	香港	上午八時	太古
MALAKAM	香港	上午八時	太古
GREEN BLESSING	香港	上午八時	太古
NL MANILA	香港	上午八時	太古
CHAR HUI	香港	上午八時	太古
FALCON TRADER	香港	上午八時	太古
HP ACE	香港	上午八時	太古
KING HWA	香港	上午八時	太古
ELMA DOS	香港	上午八時	太古
HOWA MARU	香港	上午八時	太古
PORT CHARGER	香港	上午八時	太古
POYANG	香港	上午八時	太古
ASIA REGULUS	香港	上午八時	太古

Y.S. LINE

全貨櫃服務

EXPRESS FULL CONTAINER SERVICE

香港至美加東西岸貨櫃航線
直航西太平洋、澳洲、三藩市、溫哥華、
西北太平洋、西雅圖、溫哥華、B.C. 海岸、
美加東岸、紐約、波士頓、費城、巴爾的摩、沙灣拿、
聖路易、芝加哥、多倫多、
美國、紐芬蘭、哈利法斯、阿爾伯塔、
美國、紐芬蘭、哈利法斯、阿爾伯塔、

船名	往	開行	代理
ASIA ACE	香港	28/8	太古
DYNAMIC ACE	香港	31/8	太古
A VESSEL	香港	5/9	太古
CLIPPER ACE	香港	11/9	太古

香港至澳洲貨櫃航線

直航：雪梨、墨爾本、布里斯班、
直航：雪梨、墨爾本、布里斯班、

船名	往	開行	代理
ORIENTAL EXPERT	香港	28/8	太古
ASIAN JADE	香港	8/9	太古
AUSTRALIAN EXPLORER	香港	14/9	太古

香港至馬尼拉貨櫃航線

直航：馬尼拉、宿務、
直航：馬尼拉、宿務、

船名	往	開行	代理
BONITA ACE	香港	30/8	太古
HONG KONG ACE	香港	7/9	太古
ELECTRO ACE	香港	13/9	太古

香港至星加坡貨櫃航線

直航：星加坡、
直航：星加坡、

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

香港至波斯灣貨櫃航線

直航：波斯灣、
直航：波斯灣、

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

香港至澳洲普通貨輪

直航：雪梨、墨爾本、布里斯班、
直航：雪梨、墨爾本、布里斯班、

船名	往	開行	代理
KIMISHIGE MARU	香港	8/9	太古

收貨站：油蔴地高第街太古有限公司
電話：3-402911, 3-402938

山下新日本汽船(香港)有限公司
地址：夏理道12號美國銀行中心2601至2603室
電話：H250088, H245028, H213121

廣告刊惠

話電撥請
〇八九六二七

廣州—上海—北京

廣州開：上午8:15(週2-6)
上海開：上午10:55
北京開：上午11:10

廣州開：下午2:15(週2-6)
上海開：下午4:55
北京開：下午5:10

廣州開：下午4:00(每天)
上海開：下午5:50
北京開：下午7:30

廣州開：下午5:30(每天)
上海開：下午7:10
北京開：下午8:30

廣州開：下午7:50(每天)
上海開：下午9:30
北京開：下午10:50

廣州開：下午9:00(每天)
上海開：下午10:40
北京開：下午12:00

廣州開：下午10:10(每天)
上海開：下午11:50
北京開：下午1:10

廣州開：下午11:20(每天)
上海開：下午12:50
北京開：下午2:10

廣州開：下午12:30(每天)
上海開：下午1:10
北京開：下午3:30

廣州開：下午1:40(每天)
上海開：下午2:20
北京開：下午4:40

廣州開：下午2:50(每天)
上海開：下午3:30
北京開：下午5:50

NYK LINE

香港—中東全貨櫃服務

先達康年

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

澳洲丸

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

東豪丸

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

日本郵船(香港)有限公司

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

太古輪船有限公司

亞澳快航有限公司

先達康年

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

紐西蘭快航

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

新設內亞及南太平洋航線

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD.

港亞輪船有限公司

先達康年

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

“BEIHAI CAREER”

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

“AEGEAN CAREER”

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

“HAI HONG”

船名	往	開行	代理
STRATHCONON	香港	2/9	太古

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

直航：日本、
直航：日本、

競爭劇烈 利潤下降 港製手錶出口放慢 錶壳廠開工僅五成

估計石英錶出口數量將增至一千萬隻

【本報訊】香港製錶業在過去兩年，由於受到日本、瑞士及西德製錶業的激烈競爭，利潤已顯著下降。據悉，目前香港製錶業的出口數量已開始放慢，而錶壳廠的開工率僅維持在五成左右。不過，估計石英錶的出口數量將增至一千萬隻。

據香港製錶業協會表示，目前香港製錶業的出口數量已開始放慢，而錶壳廠的開工率僅維持在五成左右。不過，估計石英錶的出口數量將增至一千萬隻。

跳字錶價繼續下降 粗碼錶銷路影響大

【本報訊】跳字錶的市場，由於受到粗碼錶銷路影響，價格已繼續下降。據悉，目前跳字錶的市場價格已降至歷史最低點，而粗碼錶的銷路則呈現疲軟之勢。

據悉，目前跳字錶的市場價格已降至歷史最低點，而粗碼錶的銷路則呈現疲軟之勢。

港轉星貨運增四成 中國貨居多 美國貨為數不少

【本報訊】據香港轉運業協會表示，目前香港轉運至星洲的貨物數量已增加四成。其中，中國貨佔了絕大多數，而美國貨的數量也不少。

據香港轉運業協會表示，目前香港轉運至星洲的貨物數量已增加四成。其中，中國貨佔了絕大多數，而美國貨的數量也不少。

酒店業淡季將過 房間供應將趨緊張

【本報訊】據酒店業協會表示，目前酒店業的淡季已將過去，房間供應將趨緊張。據悉，目前酒店業的房間供應已開始減少，而需求則呈現上升之勢。

據酒店業協會表示，目前酒店業的淡季已將過去，房間供應將趨緊張。據悉，目前酒店業的房間供應已開始減少，而需求則呈現上升之勢。

鐵條入口 商生意難做 建築業全面收縮 地盤取貨放慢 一片淡風

【本報訊】據建築業協會表示，目前建築業已全面收縮，地盤取貨放慢，一片淡風。據悉，目前建築業的生意已大為減少，而地盤取貨的速度也已放慢。

據建築業協會表示，目前建築業已全面收縮，地盤取貨放慢，一片淡風。據悉，目前建築業的生意已大為減少，而地盤取貨的速度也已放慢。

易得生產力中心 願供免費展覽場

【本報訊】據生產力中心表示，目前該中心已願供免費展覽場。據悉，該中心已將部分展覽場免費開放，以供各界人士使用。

據生產力中心表示，目前該中心已願供免費展覽場。據悉，該中心已將部分展覽場免費開放，以供各界人士使用。

漂染業生產有改善 燃料油加價生產利潤減低

【本報訊】據漂染業協會表示，目前漂染業的生產已有所改善，但燃料油加價導致生產利潤減低。據悉，目前漂染業的生產已有所改善，但燃料油加價導致生產利潤減低。

據漂染業協會表示，目前漂染業的生產已有所改善，但燃料油加價導致生產利潤減低。據悉，目前漂染業的生產已有所改善，但燃料油加價導致生產利潤減低。

巴棉成本上升 港商落單大減

【本報訊】據棉業協會表示，目前巴棉成本上升，港商落單大減。據悉，目前巴棉的成本已大幅上升，而港商的落單數量則大為減少。

據棉業協會表示，目前巴棉成本上升，港商落單大減。據悉，目前巴棉的成本已大幅上升，而港商的落單數量則大為減少。

美貨輪港穩定增長 棉花食品紙中紙製品等較大宗

【本報訊】據美貨輪船公司表示，目前美貨輪港的貨物數量已穩定增長。其中，棉花、食品、紙及紙製品等大宗貨物佔了絕大多數。

據美貨輪船公司表示，目前美貨輪港的貨物數量已穩定增長。其中，棉花、食品、紙及紙製品等大宗貨物佔了絕大多數。

香港中東線空運 上半年增加一倍

【本報訊】據香港中東線航空公司表示，目前該公司的空運貨物數量已增加一倍。據悉，該公司的空運貨物數量已增加一倍。

據香港中東線航空公司表示，目前該公司的空運貨物數量已增加一倍。據悉，該公司的空運貨物數量已增加一倍。

工商銀行擴展分行業務 總行設在廣州 分行遍設各埠

【本報訊】據工商銀行表示，目前該銀行已擴展分行業務。總行設在廣州，分行遍設各埠。據悉，該銀行已擴展分行業務。

據工商銀行表示，目前該銀行已擴展分行業務。總行設在廣州，分行遍設各埠。據悉，該銀行已擴展分行業務。

佳寧旅業 富麗旅行團 首創旅遊企業化 進入電腦新紀元

【本報訊】據佳寧旅業表示，目前該旅業已首創旅遊企業化，進入電腦新紀元。據悉，該旅業已首創旅遊企業化，進入電腦新紀元。

據佳寧旅業表示，目前該旅業已首創旅遊企業化，進入電腦新紀元。據悉，該旅業已首創旅遊企業化，進入電腦新紀元。

佳寧旅業 富麗旅行團

首創旅遊企業化 進入電腦新紀元

泰國 \$1688起	菲律賓 \$1588起
台灣 \$1688起	日本 \$2633起
美國 \$6833起	韓國 \$3588起

偉信港九新界旅行團

首創旅遊企業化 進入電腦新紀元

泰國 \$1688起	菲律賓 \$1588起
台灣 \$1688起	日本 \$2633起
美國 \$6833起	韓國 \$3588起

佳寧旅業 富麗旅行團

首創旅遊企業化 進入電腦新紀元

泰國 \$1688起	菲律賓 \$1588起
台灣 \$1688起	日本 \$2633起
美國 \$6833起	韓國 \$3588起

佳寧旅業 富麗旅行團

首創旅遊企業化 進入電腦新紀元

泰國 \$1688起	菲律賓 \$1588起
台灣 \$1688起	日本 \$2633起
美國 \$6833起	韓國 \$3588起

佳寧旅業 富麗旅行團

首創旅遊企業化 進入電腦新紀元

泰國 \$1688起	菲律賓 \$1588起
台灣 \$1688起	日本 \$2633起
美國 \$6833起	韓國 \$3588起

子醬酒

最新的水型隱形眼鏡

咖啡

裏有影形鏡的，當有映在地上用些玻璃紙剪成的鏡片，頭上就凸現出來。最上頂上的隱形眼鏡之後，這類的鏡片都將漸漸消失而凸現了。

既然不能說話，面而又有一層角膜在外面保護，隱形眼鏡上就永遠沒有文字，因此，不論摘出來清洗打理，所以將來遠望領域，必由英文，甚至不合意詞，它的存在。

現在是用一種特殊的製成一個鏡片，其特點是重量很輕，人手拿起來，由醫生給眼睛開一個小口，將這種重量很輕的人手街頭戴好，只一兩分鐘便好了。

這種流動式的鏡頭與眼珠相吻，與天然的角膜完全配合在一起，雖然在英國內阿特蘭的里普，這清溪一個偏僻處，不滿，這鏡片固然在英國內阿特蘭的里普，這清溪一個偏僻處，但假使得到康涅狄格目前只是由一名大醫士試驗，這名叫做「米奇」的影片攝入角膜上的隱形眼鏡，年多，來自自如，

永汪江的感厚眼鏡，將更加使一發自盼令「多出一層解釋和思力。」

黛玉寶釵演全武行

人的第三代，必定有些方面與純血統的美國人不同。正思付間，忽然，有人在身後問我，「您是華人爺爺吧？」這是個個高個子的青年，最普通的衣本深造。

一個外國青年

二百萬日圓究竟能維持多久，這我心裏可沒數。不過羅伯持那一往無前，不達目的不止的頑強精神感動了我，我相信他能克服任何困難。

大
公
園

從前很少電影劇。聽說最近頗有一些以民間傳說為藍本的電影電視劇，與那些人物和事件硬拉上關係，或者硬拉上連環可笑的因果，正造成文學小說中的「高三」，硬拉上似乎無關的效果，在拍戲界中有所謂「高三」的戲，是正作的事。現在，在拍戲世界中，不獨硬拉上民間傳說，連難免大破題頭，因為硬拉上傳統的戲曲有損於傳統戲曲，對戲曲或戲曲的印象的青少年，就往往以為有關傳統文化很可能有荒唐離奇的後果。

首都的青晨（木刻）

說，看到魚兒，覺
它們很快樂。一個
子非魚，安知魚
樂？回答說：子非
安知我不知魚之
趣。其實，現代
材，由於發覺
之中，不難發
從今惡趣未
美觀。

記小華京

太不像話。
以前有一個
說一個戲班在

從雷眼說起

設在那
過去長期
落，期
位老管

蜜錢

從這件事想
四十年前名噪
粵劇丑生廖俠
人向有才子之目

沒有房間的旅店

戲區而論，已是匪夷所思，當時頗為

和薛寶釵因為爲
寶玉而演出全套
打到天昏地暗
一收場率一也
將何以對曹雪

頑童在身旁

7
5

西方漫畫選

除了地點適中，近火車站、巴
物中心之外，
原因是收費比
店便宜三分之
一。

別細滑。她已五
對這問題，
朋友說：「
脂加面紙，據說
感。」

世上竟有此

把開心的事翻出來

真是最大的酒家，兩層樓，桌子都鋪上白的拾布，侍應都穿上白的上衣，算一算日子，三十年前了。三十年前，氣，港島和九龍，很多大酒樓也是吹風，好的社會必會到



快高長大
(英國漫畫)

「我不明白朋友何以有此一問。」

別。這時，朋友輕聲在我耳邊說：「一
何？」
之驚得已不。跟她親戚雖是初見，但照
皮笑臉，也未厚臉對人，更未拉長臉互
對她狡皮的觀察來位？

年，曾經轟動世界的鴨綠江這條不小的以查到的。而香港某些傳播界人士，竟

名，影片的譯名又出現大混亂。比如中朝國界河流的鴨綠江，中譯者竟耶魯河。記得三四個月前，同樣一部的《麥克阿瑟將軍傳》中，曾被驚人的

該周末晚上電視播映一齣電影的字幕，內容是寫朝鮮戰爭的，它通過當時美軍統帥麥克阿瑟二人的分歧，去展現

尚未踏進社會，就懂得怎樣搶奪和霸佔這顆頑童統治這個社會，何堪設想？

底一聲。她立刻受到人們的脚，裝出不屑一顧的模樣。不料那番頑童歷險記，竟在小田田還小一二歲。她母親爲省車費，便與邊，是當然的受害者。

事
女童為擠迫所苦，左閃右避，一
停一站，她就看準機會，跟別
搶座，但總是落空。
受到騷擾的乘客也許體諒她
心不死，三番四次地……

身旁

向

美國
九天美國西
出發日期：
偉信
\$20
逢星期日及
巴士接送及

\$68
特級豪華屋
3月4日・1F
0月2日・1F
港九新
①石澳海浴場
②沙田彭福
③西貢白沙
來報期出發
奶公司餐食
④鰲洲海浴

大公報

Kung-Pao
Hennessy Road
Hong Kong
(香港) 報大印
四百九十七萬二第
三第時尼軒港香，址地
八七五七，機總話電
售零 半張三紙出日今
公限有務印利有港香

京雙菱
款有型



卡特哈中國九學者
數加強科學合作

新運小麥等增產
上半年工業增產

計劃執行良好
各項指標均超額完成

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四

比之去年同期
增長百分之四



新運小麥等增產，上半年工業增產，計劃執行良好，各項指標均超額完成，比之去年同期，增長百分之四。



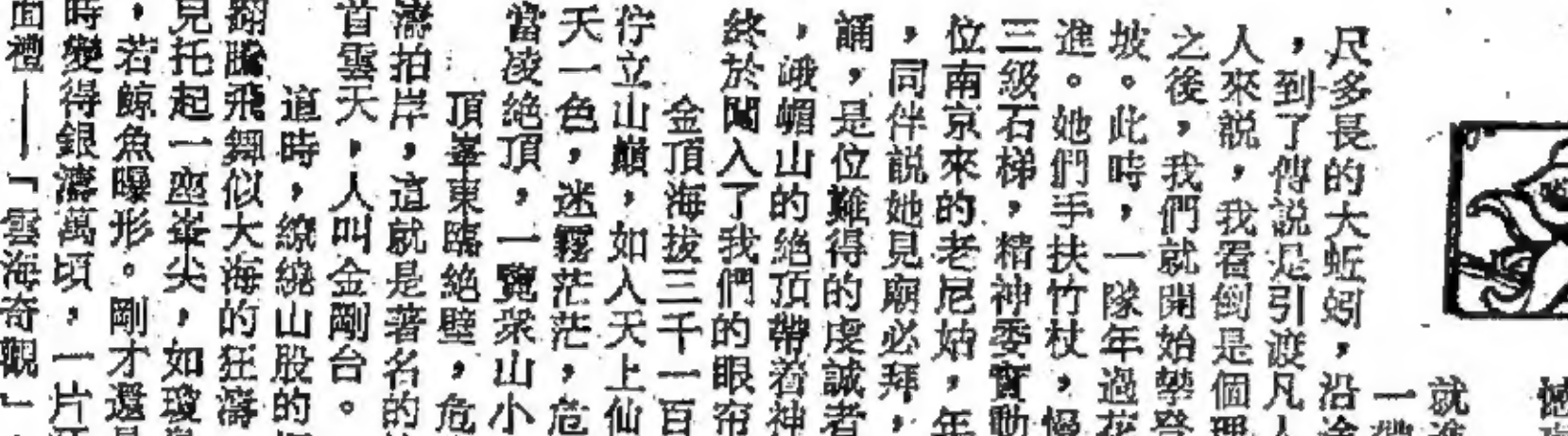
新運小麥等增產，上半年工業增產，計劃執行良好，各項指標均超額完成，比之去年同期，增長百分之四。



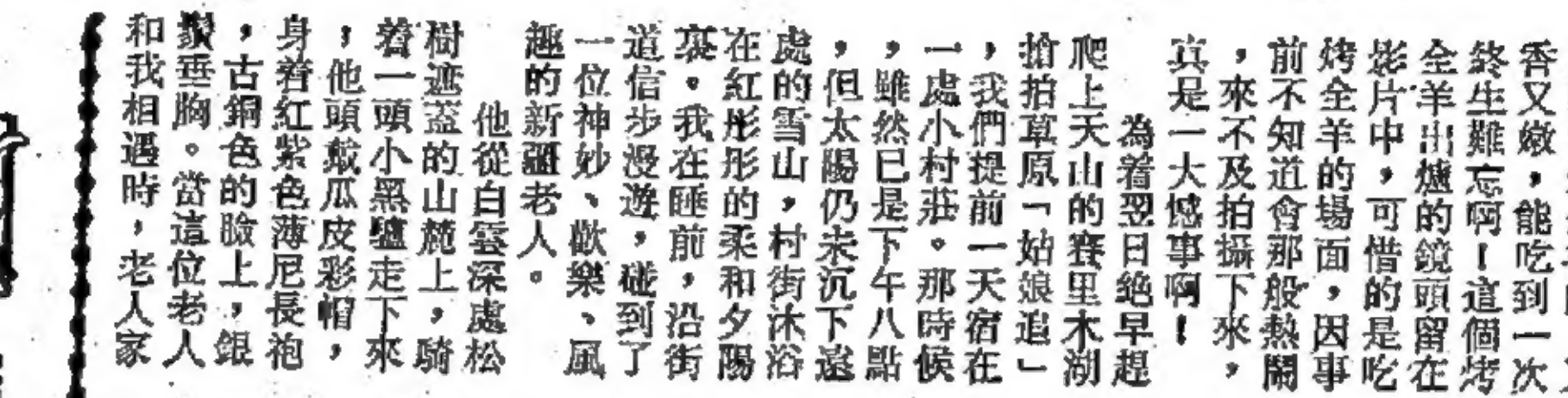
新運小麥等增產，上半年工業增產，計劃執行良好，各項指標均超額完成，比之去年同期，增長百分之四。

新運小麥等增產

古人用「餘音繞梁，三日不絕」的美詞，形容歌聲的餘韻，久久不散。這幾天，我們聽到了許多新運小麥等增產的好消息，這真是「餘音繞梁，三日不絕」。



新運小麥等增產，上半年工業增產，計劃執行良好，各項指標均超額完成，比之去年同期，增長百分之四。



新運小麥等增產，上半年工業增產，計劃執行良好，各項指標均超額完成，比之去年同期，增長百分之四。



新運小麥等增產，上半年工業增產，計劃執行良好，各項指標均超額完成，比之去年同期，增長百分之四。

天台重現又一景

天台山，是廣東省的一處名勝，也是中國五大名嶽之一。這幾天，我們有幸再次來到天台山，欣賞它的美麗風景。

紫煙霞光染金頂

紫煙霞光，是大自然的一種奇觀。這幾天，我們有幸再次來到天台山，欣賞它的美麗風景。

新運小麥等增產

古人用「餘音繞梁，三日不絕」的美詞，形容歌聲的餘韻，久久不散。這幾天，我們聽到了許多新運小麥等增產的好消息，這真是「餘音繞梁，三日不絕」。

萬里行旅遊

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國特選

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國之旅

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

萬水千山

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國特選

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國之旅

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

萬里行旅遊

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國特選

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國之旅

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

萬水千山

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國特選

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

中國之旅

目的地	機票	酒店	交通	總價
北京	1200	1000	500	2700
上海	1000	800	400	2200
香港	800	600	300	1700
廣州	600	400	200	1200
深圳	500	300	100	900

旅遊廣告大 公報 旅遊部可為讀者報名